



CHAMBRE DES REPRESENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMMISSION DES FINANCES ET DU BUDGET

COMMISSIE VOOR DE FINANCIËN EN DE
BEGROTING

Mercredi

19-03-2014

Après-midi

Woensdag

19-03-2014

Namiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
MR	Mouvement réformateur
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen!	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen!
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
VB	Vlaams Belang
cdH	centre démocrate Humaniste
FDF	Fédéralistes démocrates francophones
LDD	Lijst Dedecker
INDEP-ONAFH	Indépendant - Onafhankelijk

Abréviations dans la numérotation des publications :

DOC 53 0000/000	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA	Questions et Réponses écrites
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)
CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)
PLEN	Séance plénière
COM	Réunion de commission
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :

DOC 53 0000/000	Parlementair stuk van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN	Plenum
COM	Commissievergadering
MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beige kleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes :
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
e-mail : publications@lachambre.be

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen :
Natiéplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

SOMMAIRE

Question de M. Luc Gustin au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le transfert de compétences" (n° 22308)

Orateurs: Luc Gustin, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique

Question de M. Philippe Goffin à la ministre de la Justice sur "les droits de greffe des requêtes conjointes devant le tribunal de la jeunesse" (n° 22334)

Orateurs: Philippe Goffin, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique

Question de M. Laurent Devin au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la suppression du poste de receveur des douanes à Garocentre" (n° 22376)

Orateurs: Laurent Devin, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique

Question de M. Benoît Drèze au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les rémunérations du comité exécutif de Dexia" (n° 22413)

Orateurs: Benoît Drèze, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique

Questions jointes de

- Mme Veerle Wouters au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le taux de TVA réduit de 6 % sur l'électricité pour les clients résidentiels" (n° 22710)

- M. Benoît Drèze au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le taux de TVA sur l'électricité pour l'usage mixte" (n° 22750)

Orateurs: Benoît Drèze, Veerle Wouters, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique

Question de M. Peter Logghe au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les contrefaçons" (n° 22615)

Orateurs: Peter Logghe, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique

Question de M. Benoît Drèze au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le traitement fiscal de l'incitant fiscal pour les voitures à faible émission de CO₂" (n° 22720)

Orateurs: Benoît Drèze, Koen Geens,

INHOUD

Vraag van de heer Luc Gustin aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de overheveling van bevoegdheden" (nr. 22308)

Sprekers: Luc Gustin, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken

Vraag van de heer Philippe Goffin aan de minister van Justitie over "de griffierechten voor samengevoegde verzoekschriften voor de jeugdrechtbank" (nr. 22334)

Sprekers: Philippe Goffin, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken

Vraag van de heer Laurent Devin aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het schrappen van de functie van ontvanger der douane in Garocentre Terminal" (nr. 22376)

Sprekers: Laurent Devin, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken

Vraag van de heer Benoît Drèze aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de vergoeding van het uitvoerend comité van Dexia" (nr. 22413)

Sprekers: Benoît Drèze, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken

Samengevoegde vragen van

- mevrouw Veerle Wouters aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het verlaagde btw-tarief van 6 % voor elektriciteit aan huishoudelijke afnemers" (nr. 22710)

- de heer Benoît Drèze aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het btw-tarief voor elektriciteit voor gemengde contracten" (nr. 22750)

Sprekers: Benoît Drèze, Veerle Wouters, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken

Vraag van de heer Peter Logghe aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "namaakgoederen" (nr. 22615)

Sprekers: Peter Logghe, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken

Vraag van de heer Benoît Drèze aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de behandeling door de belastingadministratie van de korting voor wagens met lage CO₂-uitstoot" (nr. 22720)

Sprekers: Benoît Drèze, Koen Geens,

ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken	
Question de M. Tanguy Veys au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le contrôle du diesel rouge chez les adeptes de la voile et les plaisanciers anglais" (n° 22781)	9	Vraag van de heer Tanguy Veys aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de controle op rode diesel bij Britse zeilers en pleziervaarders" (nr. 22781)	9
Orateurs: Tanguy Veys, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Tanguy Veys, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken	
Questions jointes de	10	Samengevoegde vragen van	10
- Mme Veerle Wouters au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le précompte appliqué sur les bonis de liquidation" (n° 22492)	10	- mevrouw Veerle Wouters aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het tarief van toepassing op liquidatieboni" (nr. 22492)	10
- M. Luk Van Biesen au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les acomptes" (n° 22500)	10	- de heer Luk Van Biesen aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "voorschotten" (nr. 22500)	10
Orateurs: Veerle Wouters, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Veerle Wouters, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken	
Questions jointes de	11	Samengevoegde vragen van	11
- M. Benoît Drèze au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les simulations fiscales liées au statut des accueillantes conventionnées" (n° 22520)	11	- de heer Benoît Drèze aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de fiscale simulaties in het kader van het statuut voor de aangesloten onthaalouders" (nr. 22520)	11
- M. Georges Gilkinet au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la réalisation des simulations fiscales relatives à un statut social complet pour les accueillantes d'enfants à domicile" (n° 22535)	11	- de heer Georges Gilkinet aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de fiscale simulaties in het kader van een volwaardig sociaal statuut voor thuiswerkende aangesloten onthaalouders" (nr. 22535)	11
Orateurs: Benoît Drèze, Georges Gilkinet, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Benoît Drèze, Georges Gilkinet, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken	
Question de M. Jean-Marc Delizée au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'organisation des permanences locales du SPF Finances dans les communes rurales" (n° 22704)	12	Vraag van de heer Jean-Marc Delizée aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "lokale helpdesks van de FOD Financiën in plattelandsgemeenten" (nr. 22704)	12
Orateurs: Jean-Marc Delizée, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Jean-Marc Delizée, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken	
Question de M. Jean-Marc Delizée au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les services du SPF Finances à la résidence de Couvin" (n° 22705)	13	Vraag van de heer Jean-Marc Delizée aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de diensten van de FOD Financiën met Couvin als standplaats" (nr. 22705)	13
Orateurs: Jean-Marc Delizée, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Jean-Marc Delizée, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken	
Question de M. Jean-Marc Delizée au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la mise en place d'un Front Office au	14	Vraag van de heer Jean-Marc Delizée aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de invoering van een	14

SPF Finances à Philippeville" (n° 22706)		frontoffice bij de FOD Financiën in Philippeville" (nr. 22706)
Orateurs: Jean-Marc Delizée, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Jean-Marc Delizée, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de M. André Frédéric au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'éventuelle fermeture du bureau de contributions directes de Poulseur" (n° 22713)	15	Vraag van de heer André Frédéric aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de eventuele sluiting van het kantoor der directe belastingen in Poulseur" (nr. 22713)
Orateurs: André Frédéric , président du groupe PS, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: André Frédéric , voorzitter van de PS-fractie, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de Mme Muriel Gerkens au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'accès à la documentation patrimoniale par les géomètres-experts" (n° 22739)	16	Vraag van mevrouw Muriel Gerkens aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de toegang tot de erfgoeddocumentatie voor de landmeters-experten" (nr. 22739)
Orateurs: Muriel Gerkens, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Muriel Gerkens, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de M. Carl Devlies au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les problèmes de gestion des données cadastrales par le cadastre" (n° 22385)	17	Vraag van de heer Carl Devlies aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de problemen bij het beheer van de kadastrale gegevens door het kadaaster" (nr. 22385)
Orateurs: Carl Devlies, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Carl Devlies, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de M. Carl Devlies au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'effet sur les revenus de l'État d'un hiver particulièrement doux" (n° 22388)	18	Vraag van de heer Carl Devlies aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het effect van de zachte weersomstandigheden op de inkomsten van de Staat" (nr. 22388)
Orateurs: Carl Devlies, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Carl Devlies, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de M. Carl Devlies au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les recettes de la taxe sur les jeux de hasard" (n° 22393)	19	Vraag van de heer Carl Devlies aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de opbrengst van de taks op de kansspelen" (nr. 22393)
Orateurs: Carl Devlies, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Carl Devlies, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de M. Carl Devlies au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le rachat de Transics" (n° 22441)	20	Vraag van de heer Carl Devlies aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de overname van Transics" (nr. 22441)
Orateurs: Carl Devlies, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Carl Devlies, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de Mme Veerle Wouters au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la déclaration d'impôt préremplie" (n° 22641)	21	Vraag van mevrouw Veerle Wouters aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de vooringevulde aangifte" (nr. 22641)
Orateurs: Veerle Wouters, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Veerle Wouters, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de M. Carl Devlies au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale et fiscale, adjoint au premier ministre, sur "l'accès étendu au point de contact central" (n° 22718)	22	Vraag van de heer Carl Devlies aan de staatssecretaris voor de Bestrijding van de sociale en de fiscale fraude, toegevoegd aan de eerste minister, over "de verruimde toegang tot het centraal aanspreekpunt" (nr. 22718)

<i>Orateurs: Carl Devlies, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique</i>		<i>Sprekers: Carl Devlies, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken</i>
Question de M. Carl Devlies au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les déclarations dans le cadre de l'impôt des sociétés" (n° 22772)	23	Vraag van de heer Carl Devlies aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de aangiftes in de vennootschapsbelasting" (nr. 22772)
<i>Orateurs: Carl Devlies, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique</i>		<i>Sprekers: Carl Devlies, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken</i>
Question de Mme Catherine Fonck au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la quotité exemptée d'impôt pour enfant à charge" (n° 22483)	23	Vraag van mevrouw Catherine Fonck aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de belastingvrije som voor kinderen ten laste" (nr. 22483)
<i>Orateurs: Catherine Fonck, présidente du groupe cdH, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique</i>		<i>Sprekers: Catherine Fonck, voorzitter van de cdH-fractie, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken</i>
Question de Mme Catherine Fonck au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les dons de surplus alimentaires aux associations caritatives" (n° 22556)	24	Vraag van mevrouw Catherine Fonck aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het schenken van voedseloverschotten aan liefdadigheidsinstellingen" (nr. 22556)
<i>Orateurs: Catherine Fonck, présidente du groupe cdH, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique</i>		<i>Sprekers: Catherine Fonck, voorzitter van de cdH-fractie, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken</i>
Question de M. Stefaan Van Hecke au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la plaque d'immatriculation des véhicules agricoles" (n° 22525)	25	Vraag van de heer Stefaan Van Hecke aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de kentekenplaat van landbouwvoertuigen" (nr. 22525)
<i>Orateurs: Stefaan Van Hecke, président du groupe Ecolo-Groen, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique</i>		<i>Sprekers: Stefaan Van Hecke, voorzitter van de Ecolo-Groen-fractie, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken</i>
Question de M. Peter Dedecker au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'enquête européenne relative à l'aide de l'État dans le cadre du dossier ARCO" (n° 22554)	26	Vraag van de heer Peter Dedecker aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het Europese onderzoek naar staatssteun in de ARCO-zaak" (nr. 22554)
<i>Orateurs: Peter Dedecker, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, Veerle Wouters</i>		<i>Sprekers: Peter Dedecker, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, Veerle Wouters</i>
Question de Mme Veerle Wouters au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les travailleurs frontaliers et l'avantage fiscal pour enfants à charge" (n° 22762)	29	Vraag van mevrouw Veerle Wouters aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "grensarbeiders en het belastingvoordeel voor kinderen ten laste" (nr. 22762)
<i>Orateurs: Veerle Wouters, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique</i>		<i>Sprekers: Veerle Wouters, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken</i>
Question de Mme Veerle Wouters au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'administration générale de prestations de services externes" (n° 22775)	30	Vraag van mevrouw Veerle Wouters aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de algemene administratie van de externe dienstverlening" (nr. 22775)
<i>Orateurs: Veerle Wouters, Koen Geens, ministre des Finances, chargé de la Fonction publique</i>		<i>Sprekers: Veerle Wouters, Koen Geens, minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken</i>
Question de M. Georges Gilkinet au ministre des	31	Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de

Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la réorganisation du bâtiment North Galaxy" (n° 22497)		minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de herinrichting van de North Galaxytorens" (nr. 22497)
Orateurs: Georges Gilkinet, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Georges Gilkinet, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de M. Georges Gilkinet au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le fonctionnement des superscan et la communication à leur propos" (n° 22534)	32	Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de werking van de slimme nummerplaatscanners en de communicatie in dat verband" (nr. 22534)
Orateurs: Georges Gilkinet, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Georges Gilkinet, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de M. Georges Gilkinet au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le contrôle de la société d'investissement et de holding Paragon International" (n° 22572)	34	Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het toezicht op de beleggingsvennootschap en holding Paragon International" (nr. 22572)
Orateurs: Georges Gilkinet, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Georges Gilkinet, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de M. Georges Gilkinet au Premier ministre sur "la fin du mandat du Gouverneur de la Banque nationale" (n° 21502)	35	Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de eerste minister over "het aflopende mandaat van de gouverneur van de Nationale Bank" (nr. 21502)
Orateurs: Georges Gilkinet, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Georges Gilkinet, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken
Question de M. Georges Gilkinet au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la modification par BNP Paribas Fortis de ses règles en matière de confidentialité des données bancaires" (n° 22777)	35	Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het herschrijven door BNP Paribas Fortis van de algemene bankvoorwaarden inzake het gebruik van persoonsgegevens van klanten" (nr. 22777)
Orateurs: Georges Gilkinet		Sprekers: Georges Gilkinet
Question de M. Georges Gilkinet au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la Masse d'habillement de la Douane" (n° 22778)	35	Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het Kledingfonds der Douane" (nr. 22778)
Orateurs: Georges Gilkinet, Koen Geens , ministre des Finances, chargé de la Fonction publique		Sprekers: Georges Gilkinet, Koen Geens , minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken

**COMMISSION DES FINANCES ET
DU BUDGET**

du

MERCREDI 19 MARS 2014

Après-midi

**COMMISSIE VOOR DE FINANCIËN
EN DE BEGROTING**

van

WOENSDAG 19 MAART 2014

Namiddag

La réunion publique est ouverte à 13 h 46 sous la présidence de Mme Veerle Wouters.

La présidente: La question n° 22256 de M. Mathot est transformée en question écrite.

01 Question de M. Luc Gustin au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le transfert de compétences" (n° 22308)

01.01 Luc Gustin (MR): Les transferts de compétences prévus devraient entraîner de nombreuses mutations du fédéral vers le régional. Les inquiétudes et les questions sont nombreuses. Connaissez-vous le nombre d'agents concernés par un transfert du fédéral vers les Régions? Ces transferts ont-ils libéré des postes dans les services fédéraux?

Les lauréats du Selor qui travaillent comme contractuels fédéraux et qui auraient accepté un changement de lieu de travail peuvent-ils espérer une nomination définitive?

01.02 Koen Geens, ministre (en français): La Région flamande a confirmé sa volonté d'assurer certains services des impôts suivants à partir du 1^{er} janvier 2015. Il s'agit des droits de succession d'habitants du Royaume, des droits de mutation par décès de non-habitants du Royaume et de certains droits d'enregistrement. Cela implique le transfert vers la Région flamande de 403 membres du SPF Finances.

Un appel à candidature sera publié au *Moniteur belge* et toute information utile sera communiquée aux agents intéressés.

De openbare vergadering wordt geopend om 13.46 uur en voorgezeten door mevrouw Veerle Wouters.

De voorzitter: Vraag nr. 22256 van de heer Mathot wordt omgezet in een schriftelijke vraag.

01 Vraag van de heer Luc Gustin aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de overheveling van bevoegdheden" (nr. 22308)

01.01 Luc Gustin (MR): De voorgenomen bevoegdheidsoverdrachten zouden tal van overplaatsingen van het federale naar het gewestelijke beleidsniveau meebrengen. De bezorgdheid en de onzekerheid onder het personeel zijn groot. Weet u hoeveel ambtenaren er van de federale overheid naar de Gewesten zullen worden overgeheveld? Komen er als gevolg daarvan betrekkingen vrij bij de federale diensten?

Kunnen contractuele medewerkers bij de federale overheid die voor een examen bij Selor geslaagd zijn en die ingestemd hebben met een overplaatsing, rekenen op een vaste benoeming?

01.02 Minister Koen Geens (Frans): Het Vlaams Gewest heeft bevestigd dat het vanaf 1 januari 2015 volgende belastingdiensten zal organiseren: de successierechten van riksinvwoners, de rechten van overgang bij overlijden van niet-riksinvwoners en bepaalde registratierechten. Dat betekent dat 403 medewerkers van de FOD Financiën naar het Vlaams Gewest zullen worden overgeheveld.

Er zal een oproep tot kandidaatstelling worden gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* en alle nuttige informatie zal aan de geïnteresseerde ambtenaren worden meegedeeld.

La sixième réforme de l'État prévoit le transfert des comités d'acquisition aux Communautés ou aux Régions. Cela concerterait 214,12 unités budgétaires. Le personnel sera informé des décisions définitives.

Je ne vois pas comment ces transferts pourraient libérer des postes au sein de mon département.

Une des conditions pour être admis au stage statutaire est d'être lauréat d'un recrutement organisé par le Selor. Mon département met tout en œuvre pour admettre au stage des agents lauréats d'une telle sélection.

01.03 Luc Gustin (MR): J'aimerais la même évolution pour la Région wallonne. Je compte sur vous pour faire avancer ce dossier.

L'incident est clos.

02 Question de M. Philippe Goffin à la ministre de la Justice sur "les droits de greffe des requêtes conjointes devant le tribunal de la jeunesse" (n° 22334)

02.01 Philippe Goffin (MR): Lorsque deux parties introduisent une affaire de manière consensuelle devant le tribunal de la jeunesse, le dépôt de la requête conjointe entraîne la perception d'un droit de rôle de cent euros, comme pour chaque cause inscrite au rôle général dans les tribunaux de première instance et les tribunaux de commerce.

Lorsque l'action est introduite par une requête contradictoire, c'est-à-dire un acte unilatéral, le droit de greffe est de soixante euros, comme pour chaque requête inscrite dans les registres des requêtes des juridictions autres que la justice de paix et le tribunal de police.

Demander ensemble au juge de couler un accord comme jugement, ce qui réduit les débats, coûte donc plus cher!

Cette situation ubuesque se retrouve-t-elle dans d'autres juridictions que le tribunal de la jeunesse? Ne faudrait-il pas favoriser le consensus et adapter le droit de greffe afin que le dépôt de requêtes conjointes coûte moins cher que le dépôt de requêtes contradictoires?

02.02 Koen Geens, ministre (en français): Le Code judiciaire distingue trois modes d'introduction

In het kader van de zesde staatshervorming zullen de aankoopcomités overgeheveld worden naar de Gemeenschappen of de Gewesten. Het zou over 214,12 budgettaire eenheden gaan. Het personeel zal van de eindbeslissingen op de hoogte worden gebracht.

Ik zie niet in hoe die overdrachten tot vacatures bij mijn departement zouden kunnen leiden.

Om toegelaten te worden tot de statutaire stage, moet men onder meer geslaagd zijn voor een door Selor georganiseerd vergelijkend examen. Mijn departement stelt alles in het werk om contractuelen die voor zo een selectieproef slagen, tot de stage toe te laten.

01.03 Luc Gustin (MR): Ik zou dezelfde evolutie willen zien bij het Waals Gewest. Ik reken op u om dit dossier vooruit te helpen.

Het incident is gesloten.

02 Vraag van de heer Philippe Goffin aan de minister van Justitie over "de griffierechten voor samengevoegde verzoekschriften voor de jeugdrechtbank" (nr. 22334)

02.01 Philippe Goffin (MR): Als twee partijen bij consensus beslissen om een zaak aanhangig te maken bij de jeugdrechtbank moeten zij voor de indiening van het gezamenlijke verzoekschrift een rolrecht van 100 euro betalen. Dat is evenveel als voor een zaak die wordt ingeschreven op de algemene rol van de rechtbanken van eerste aanleg en van koophandel.

Als de vordering via een verzoekschrift op tegenspraak wordt ingesteld – een eenzijdige akte dus – bedraagt het griffierecht 60 euro, net als voor een verzoekschrift dat is ingeschreven in de registers der verzoekschriften van de rechtscolleges die geen vrederechten of politierechtbanken zijn.

Het kost dus meer om de rechter gezamenlijk te vragen een bepaalde overeenkomst in een vonnis te gieten, ook al beperkt dat het aantal zittingen!

Doet die groteske situatie zich behalve in de jeugdrechtbank ook in andere rechtscolleges voor? Moet een consensus niet net worden aangemoedigd en zou het griffierecht niet beter worden aangepast zodat een indiening van gezamenlijke verzoekschriften goedkoper wordt dan die van verzoekschriften op tegenspraak?

02.02 Minister Koen Geens (Frans): Het Gerechtelijk Wetboek onderscheidt drie manieren

des procédures devant les cours et tribunaux: premièrement l'acte porté à la connaissance de toutes les parties intéressées, contenant citation à comparaître devant tel juge à tel moment; deuxièmement, la comparution volontaire des parties devant le tribunal; troisièmement, la requête adressée au juge, qui est soit unilatérale, soit contradictoire.

Quel que soit le mode d'introduction, toute affaire portée devant un tribunal doit être inscrite au rôle général ou à un rôle particulier. Les requêtes en conciliation adressées au juge avant l'introduction de la procédure ne doivent être inscrites ni au rôle général ni au registre des requêtes: en principe donc, aucun droit de mise au rôle n'est dû lorsque les parties sont d'accord entre elles sur les mesures à prendre.

Une requête inscrite à un rôle du tribunal de première instance, section du tribunal de la jeunesse, coûte cent euros pour une requête contradictoire, quatre-vingts pour une demande en référé et soixante pour une requête unilatérale.

Les demandes visées par la loi relative à la protection de la jeunesse et introduites par requête devant le tribunal de la jeunesse sont considérées comme des procédures sur requête unilatérale.

02.03 Philippe Goffin (MR): Expliciter les différents tarifs rendrait la Justice plus lisible et profiterait aux justiciables.

L'incident est clos.

03 Question de M. Laurent Devin au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la suppression du poste de receveur des douanes à Garocentre" (n° 22376)

03.01 Laurent Devin (PS): Le poste de receveur des douanes situé à Garocentre pourrait être supprimé, obligeant les entreprises de la région du Centre à se déplacer à Gosselies pour obtenir leurs remboursements. Une telle décision du SPF Finances et des Douanes affaiblirait le service aux entreprises, d'autant plus que ce poste est un des seuls existant en Hainaut. Enfin, cela contredirait les initiatives prises pour soutenir le redéploiement économique de cette région.

om een procedure in te stellen bij de hoven en rechtbanken: ten eerste, de akte die ter kennis wordt gebracht van alle betrokken partijen, waarin staat waarom, wanneer en voor welke rechter men moet verschijnen; ten tweede, de vrijwillige verschijning van de partijen voor de rechtbank; ten derde, het aan de rechter gerichte verzoekschrift, dat of eenzijdig of op tegenspraak is.

Op welke manier een en ander ook gebeurt, een zaak die voor de rechtbank wordt gebracht moet altijd op de algemene of op een bijzondere rol worden ingeschreven. De verzoekschriften tot verzoening die vóór de instelling van de procedure tot de rechter worden gericht, moeten echter niet op de algemene rol of in het register der verzoekschriften worden ingeschreven. In principe moet er dus geen rolrecht worden betaald als de partijen onderling akkoord gaan over de te nemen maatregelen.

Een verzoekschrift op tegenspraak dat wordt ingeschreven op de rol van een rechtbank van eerste aanleg, afdeling jeugdrechtbank, kost 100 euro, een vordering in kort geding 80 euro en een eenzijdig verzoekschrift 60 euro.

De vragen bedoeld in de wet betreffende de jeugdbescherming die door middel van een verzoekschrift worden ingediend, worden als procedures op eenzijdig verzoekschrift aangemerkt.

02.03 Philippe Goffin (MR): Duidelijker tarieven zouden bijdragen tot de transparantie van justitie en de rechtzoekenden ten goede komen.

Het incident is gesloten.

03 Vraag van de heer Laurent Devin aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het schrappen van de functie van ontvanger der douane in Garocentre Terminal" (nr. 22376)

03.01 Laurent Devin (PS): De functie van ontvanger der douane en accijnzen in Garocentre zal wellicht verdwijnen, waardoor de ondernemingen van de regio Centre voor terugbetalingen naar Gosselies zouden moeten gaan. Indien de FOD Financiën en de algemene administratie der Douane en Accijnzen daartoe zouden beslissen, zou de dienstverlening aan de ondernemingen worden afgebouwd, te meer omdat dit een van de weinige functies van ontvanger der douane in Midden-Henegouwen is. Een dergelijke beslissing zou ten slotte ook haaks staan op de initiatieven met het oog op de economische heropleving van die regio.

Ce poste sera-t-il supprimé? Qu'en sera-t-il pour les postes présents sur l'ensemble du territoire belge?

Zal die functie worden geschrapt? Wat zal er gebeuren met de andere ontvangers der douane en accijnzen op het Belgische grondgebied?

03.02 Koen Geens, ministre (*en français*): Le plan de restructuration de l'Administration générale des Douanes et Accises maintient la présence des Douanes et Accises comme point de dédouanement à Garocentre. Néanmoins, l'actuelle succursale prendra la forme d'une antenne de la succursale de Charleroi, dont le receveur sera le chef fonctionnel de l'entité de La Louvière.

03.02 Minister Koen Geens (*Frans*): Krachtens het herstructureringsplan van de algemene administratie der Douane en Accijnzen blijft Douane en Accijnzen aanwezig in Garocentre en zullen er dus nog altijd goederen kunnen worden in- of uitgeklaard. Het huidige hulpkantoor wordt echter een steunpunt van het hulpkantoor van Charleroi, waarvan de ontvanger de functionele meerdere zal zijn van de eenheid van la Louvière.

Cela n'aura aucune conséquence pratique pour les opérateurs économiques grâce à l'électronisation des déclarations en matière de douanes et/ou accises, tant à l'importation qu'à l'exportation ou au transit. En outre, tous les services de guichet resteront disponibles sur le site de La Louvière.

Een en ander heeft geen praktische gevolgen voor de economische operatoren, dankzij de invoering van de elektronische aangifte inzake douane en accijnzen voor zowel import-, export- als transitgoederen. Bovendien blijven alle loketdiensten beschikbaar op de site van La Louvière.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

La présidente: La question n° 22396 de M. Devin est retirée.

De voorzitter: Vraag nr. 22396 van de heer Devin is ingetrokken.

04 Question de M. Benoît Drèze au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les rémunérations du comité exécutif de Dexia" (n° 22413)

04 Vraag van de heer Benoît Drèze aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de vergoeding van het uitvoerend comité van Dexia" (nr. 22413)

04.01 Benoît Drèze (cdH): Les salaires présentés par Dexia le 19 février sont plus bas que ceux annoncés comme en vigueur dès le 1^{er} janvier 2014, mais les augmentations restent significatives par rapport à 2013.

04.01 Benoît Drèze (cdH): De lonen die Dexia op 19 februari jongstleden bekendmaakte, zijn lager dan de aangekondigde lonen die vanaf 1 januari 2014 van kracht zouden worden, maar vallen toch aanzienlijk hoger uit dan in 2013.

Confirmez-vous l'information selon laquelle les salaires de trois membres du comité exécutif de Dexia ont bien été augmentés? Quel est le statut de ces personnes? Vous aviez parlé d'un salarié et de deux indépendants. Certains ont-ils quitté le statut de salarié pour celui d'indépendant, plus avantageux fiscalement?

Bevestigt u dat het loon van drie leden van het uitvoerend comité van Dexia werd verhoogd? Wat is de arbeidsstatus van die leden? U deelde eerder al mee dat het over één loontrekende en twee zelfstandigen ging. Zijn sommigen niet langer loontrekende, maar zelfstandige, omdat dat fiscaal voordeliger is?

04.02 Koen Geens, ministre (*en français*): Respectant la vie privée, Dexia ne publie que les informations requises par la loi, à savoir celles relatives au CEO et aux membres du comité de direction. En moyenne, les trois nouveaux membres du comité exécutif ont été augmentés de 2,3 %, montant acceptable pour une promotion au vu des attentes éthiques de l'opinion. Les membres du comité de direction émargeant au droit belge sont des indépendants, et des salariés pour ceux émargeant au droit français; les membres du comité exécutif sont salariés.

04.02 Minister Koen Geens (*Frans*): Dexia respecteert de privacy en publiceert enkel de wettelijk verplichte informatie, d.i. de informatie betreffende de CEO en de leden van het directiecomité. Het gemiddelde loon van de drie nieuwe leden van het uitvoerend comité stijgt met 2,3 procent, wat voor een promotie aanvaardbaar is met het oog op de roep om meer ethiek van de publieke opinie. De leden van het directiecomité die onder het Belgische recht vallen, zijn zelfstandigen, en de leden die onder het Franse recht vallen, loontrekend; de leden van het

uitvoerend comité zijn loontrekkend.

04.03 Benoît Drèze (cdH): Le communiqué fait état d'une hausse de 2,3 %. Néanmoins au vu de l'ensemble des données chiffrées, cette déclaration crée la confusion en jonglant sur le salaire annuel moyen et le salaire individuel.

04.04 Koen Geens, ministre (*en français*): C'est le fait du calcul des moyennes; pour certains, l'augmentation est légère et pour d'autres, accentuée. On peut reprendre les pourcentages un par un lors d'une prochaine question.

L'incident est clos.

La présidente: La question n° 22456 de M. Arens est retirée. Les questions n° 22551 de Mme Slegers et n° 22604 de M. Mathot sont reportées. Les questions n°s 22666 et 22681 de M. Destrebécq, n° 22683 de M. Arens et n°s 22694 et 22695 de M. Mathot sont transformées en questions écrites.

05 Questions jointes de

- **Mme Veerle Wouters au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le taux de TVA réduit de 6 % sur l'électricité pour les clients résidentiels" (n° 22710)**
- **M. Benoît Drèze au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le taux de TVA sur l'électricité pour l'usage mixte" (n° 22750)**

05.01 Benoît Drèze (cdH): En avril, le taux de TVA sur la consommation d'électricité passera de 21 à 6 % pour les particuliers.

Confirmez-vous cette baisse? Comment fera-t-on pour les usagers mixtes? Y aura-t-il deux taux sur la même facture ou deux factures séparées?

05.02 Veerle Wouters (N-VA): Le taux réduit de TVA de 6 % est réservé aux clients résidentiels et le travailleur indépendant ayant souscrit un contrat professionnel ne pourra dès lors pas en bénéficier, même si sa consommation professionnelle ne représente qu'une partie de sa consommation totale.

L'avantage de toute nature d'une personne morale mettant gratuitement de l'électricité à disposition est déterminé sur une base forfaitaire, TVA comprise. Concrètement, pour établir la distinction entre

04.03 Benoît Drèze (cdH): In het persbericht wordt er gewag gemaakt van een verhoging van 2,3 procent. Wat de cijfers betreft, is die mededeling toch verwarring, omdat er zowel sprake is van het gemiddelde jaarsalaris als van het individuele salaris.

04.04 Minister Koen Geens (Frans): Dat is zo wanneer men werkt met gemiddelden; voor sommigen is de verhoging gering, anderen genieten een aanzienlijke verhoging. We kunnen de percentages een voor een bekijken in het kader van een nieuwe vraag.

Het incident is gesloten.

De voorzitter: Vraag nr. 22456 van de heer Arens wordt ingetrokken. Vragen nr. 22551 van mevrouw Slegers en nr. 22604 van de heer Mathot worden uitgesteld. Vragen nrs 22666 en 22681 van de heer Destrebécq, nr. 22683 van de heer Arens en nrs 22694 en 22695 van de heer Mathot worden omgezet in schriftelijke vragen.

05 Samengevoegde vragen van

- **mevrouw Veerle Wouters aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het verlaagde btw-tarief van 6 % voor elektriciteit aan huishoudelijke afnemers" (nr. 22710)**
- **de heer Benoît Drèze aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het btw-tarief voor elektriciteit voor gemengde contracten" (nr. 22750)**

05.01 Benoît Drèze (cdH): In april zal het btw-tarief voor elektriciteit van 21 naar 6 procent dalen voor de particuliere gebruikers.

Kan u die daling bevestigen? Hoe zal men voor gemengde contracten te werk gaan? Zullen er twee tarieven op dezelfde factuur worden gehanteerd of komen er twee aparte facturen?

05.02 Veerle Wouters (N-VA): Het verlaagde btw-tarief van 6 procent is voorbehouden aan huishoudelijke afnemers. Een zelfstandige met een professioneel contract wordt dus uitgesloten, ook al gebruikt hij de elektriciteit slechts gedeeltelijk voor zijn beroepswerkzaamheden.

Wanneer een rechtspersoon kosteloos elektriciteit ter beschikking stelt, wordt het voordeel van alle aard forfaitair bepaald, inclusief btw. In de praktijk maken elektriciteitsleveranciers het onderscheid

clients résidentiels et professionnels, les fournisseurs d'électricité s'appuient sur la communication ou non d'un numéro d'identification à la TVA.

Le montant forfaitaire de l'avantage de toute nature sera-t-il réduit de manière à intégrer la réduction du taux de la TVA? Pour autant que sa consommation d'électricité à des fins professionnelles ne représente qu'une part de sa consommation totale, le travailleur indépendant pourra-t-il transformer son contrat professionnel en un contrat résidentiel? Peut-il décider de ne pas transmettre le numéro d'identification à la TVA à son fournisseur d'électricité et être ainsi considéré comme un client résidentiel et peut-il dans ce cas encore bénéficier de la déductibilité de la part professionnelle de sa consommation au titre de frais professionnels?

Une discrimination n'est-elle pas instaurée entre les indépendants ayant un numéro d'identification à la TVA et ceux qui n'en ont pas? Aucun numéro n'est en effet octroyé aux personnes assujetties à la TVA qui n'ont pas droit à la déduction.

Cette distinction est-elle conforme à la directive TVA?

05.03 Koen Geens, ministre (en néerlandais): Le 29 novembre 2013, le gouvernement a décidé de ramener le taux de TVA à 6 % pour les livraisons d'électricité aux clients résidentiels à partir du 1^{er} avril 2014.

On a choisi d'appliquer la distinction courante entre les contrats résidentiels et professionnels pour déterminer le taux de TVA applicable.

La distinction établie correspond au public cible visé.

(En français) Le taux de 6 % peut être appliqué en cas de consommation d'électricité mixte si on conclut un contrat résidentiel avec son fournisseur d'électricité. Un indépendant qui réside et travaille à la même adresse a le choix de conclure un contrat professionnel ou un contrat résidentiel sans communiquer de numéro TVA ou BCE. Dans les deux cas, il peut déclarer la consommation professionnelle en tant que frais professionnels pour l'IPP.

Les avantages découlant de la mise à disposition gratuite d'électricité par un employeur sont fixés de façon forfaitaire. Il ne faut donc apporter aucune modification à l'arrêté royal d'exécution du Code de l'impôt sur les revenus.

dus tussen residentiële en professionele klanten op basis van het feit dat deze al dan niet een btw-identificatienummer meedelen.

Wordt de forfaitaire waardering verlaagd om rekening te houden met het lagere btw-tarief? Kan een zelfstandige overschakelen van een professioneel naar een residentieel contract als hij de elektriciteit slechts gedeeltelijk voor beroepswerkzaamheden gebruikt? Mag hij beslissen het btw-identificatienummer niet mee te delen aan zijn elektriciteitsleverancier zodat hij als particulier de elektriciteit afneemt? Kan hij dan alsnog het professionele gedeelte aftrekken als beroepsonkosten?

Ontstaat er geen discriminatie tussen zelfstandigen met en zonder btw-identificatienummers? Aan btw-plichtigen zonder recht op aftrek wordt immers geen nummer toegekend.

Is dit onderscheid in overeenstemming met de btw-richtlijn?

05.03 Minister Koen Geens (Nederlands): op 29 november 2013 heeft de regering beslist om het btw-tarief op leveringen van elektriciteit aan huishoudelijke afnemers te verlagen naar 6 procent vanaf 1 april 2014.

Er werd geopteerd om te werken met het gangbare onderscheid tussen residentiële en professionele contracten om het toepasselijke btw-tarief te bepalen.

Het gemaakte onderscheid komt tegemoet aan het beoogde doelpubliek.

(Frans) Het tarief van 6 procent kan worden toegepast voor gemengd elektriciteitsverbruik indien men met zijn elektriciteitsleverancier een residentieel contract afsluit. Een zelfstandige die op hetzelfde adres woont en werkt, kan hetzij een professioneel, hetzij een residentieel contract, zonder vermelding van het btw- of KBO-nummer, afsluiten. In beide gevallen kan hij het zakelijk gebruik als beroepskosten voor de personenbelasting inbrengen.

De voordelen die voortvloeien uit de gratis terbeschikkingstelling van elektriciteit door een werkgever worden forfaitair vastgesteld. Er moeten derhalve geen wijzigingen worden aangebracht aan het koninklijk besluit tot uitvoering van het Wetboek

van de inkomstenbelastingen.

05.04 Veerle Wouters (N-VA): Les assujettis à la TVA doivent donc bien vérifier ce qui est le plus avantageux pour eux.

L'incident est clos.

La présidente: La question n° 22465 de M. Van der Maelen est transformée en question écrite.

06 Question de M. Peter Logghe au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les contrefaçons" (n° 22615)

06.01 Peter Logghe (VB): La douane aurait intercepté en 2013 plus d'un million de produits de contrefaçon, soit deux fois plus qu'en 2012.

Combien d'unités temps plein supplémentaires les Douanes et Accises ont-elles engagées depuis 2012? Où sont-elles déployées plus particulièrement? Où enregistre-t-on les meilleurs résultats? Observe-t-on une tendance à combiner des chargements de drogues et de produits contrefaits? Quelle est la proportion entre les contrôles effectués en Belgique et le nombre imposé? Selon quelles modalités envisage-ton d'augmenter ce nombre le cas échéant?

06.02 Koen Geens, ministre (en néerlandais): Il a déjà été procédé à 274 des 385 engagements prévus et, en ce qui concerne les nouveaux agents, 90 travaillent à Anvers, 7 à Gand, 4 à Ostende, 91 à Zaventem, 20 à Zeebrugge, 37 à Bierset, 12 à Gosselies et 13 à Bruxelles. Quant aux agents qui doivent encore être engagés, ils seront affectés avant la fin de l'année à Zaventem, Bruxelles et Anvers.

Dans le port d'Anvers, de grandes quantités de biens contrefaçons sont interceptés. Dans les aéroports, on intercepte de plus petites quantités mais les contrefaçons interceptées présentent une plus grande diversité. On ne peut pas parler d'une tendance vers une combinaison contrefaçon et drogue.

En 2014, l'objectif visé est 1,5 % de contrôle physique sur les produits importés. Rappelons qu'en 2013, ce pourcentage était de 1,15. Cet objectif théorique a été fixé en tenant compte de la situation des pays qui nous entourent, comparée à la situation belge. Il n'existe pas de norme européenne.

05.04 Veerle Wouters (N-VA): Btw-plichtigen moeten dus goed nagaan wat voor hen het voordeligst is.

Het incident is gesloten.

De voorzitter: Vraag nr. 22465 van de heer Van der Maelen wordt omgezet in een schriftelijke vraag.

06 Vraag van de heer Peter Logghe aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "namaakgoederen" (nr. 22615)

06.01 Peter Logghe (VB): In 2013 zou de douane meer dan een miljoen namaakgoederen hebben onderschept, dubbel zoveel als in 2012.

Hoeveel bijkomende voltijdse eenheden zijn sinds 2012 aan de slag bij Douane en Accijnzen? Waar worden ze vooral ingezet? Waar boekt men de beste resultaten? Is er ook een trend naar een gecombineerde vracht van drugs en namaakgoederen? Hoe verhoudt het aantal controles in België zich tot het opgelegde aantal? Hoe zal men dit eventueel verhogen?

06.02 Minister Koen Geens (Nederlands): Van de 385 geplande aanwervingen zijn er al 274 gerealiseerd. Van de nieuwe personeelsleden worden er 90 tewerkgesteld in Antwerpen, 7 in Gent, 4 in Oostende, 91 in Zaventem, 20 in Zeebrugge, 37 in Bierset, 12 in Gosselies en 13 in Brussel. De resterende aanwervingen zullen nog dit jaar worden ingezet in Zaventem, Brussel en Antwerpen.

In de haven van Antwerpen worden grote hoeveelheden namaakgoederen onderschept, in de luchthavens gaat het om kleinere aantallen, meer diverse producten. Van een tendens naar een combinatie namaak en drugs is geen sprake.

In 2014 mikt men op 1,5 procent fysieke controle van goederen bij invoer, in 2013 was dit 1,15 procent. Dit streefcijfer is bepaald in een vergelijking met onze buurlanden. Er is geen Europese norm.

06.03 Peter Logghe (VB): Une action plus intensive est et reste nécessaire et ce que j'espère surtout, c'est que l'on poursuivra les contrôles ciblés. Il faut espérer que les 385 nouveaux agents à temps plein des Douanes et Accises seront le plus rapidement possible à pied d'œuvre.

L'incident est clos.

07 Question de M. Benoît Drèze au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le traitement fiscal de l'incitant fiscal pour les voitures à faible émission de CO₂" (n° 22720)

07.01 Benoît Drèze (cdH): L'achat de véhicule à faible émission de CO₂ a fait l'objet d'un incitant fiscal entre 2007 et 2011 en vertu de l'article 147 de la loi programme du 27 avril 2007. Le dispositif consistait en une réduction d'impôt accordée au contribuable, mais il a été transformé en une réduction sur facture.

Il semblerait que l'administration fiscale ne traite pas de la même manière l'achat d'une voiture peu polluante si ce véhicule est destiné à un usage professionnel ou privé. Cela lèse les indépendants car la prime est intégrée à leur base imposable à l'impôt des personnes physiques.

Confirmez-vous cette différence de traitement en fonction de l'usage privé ou professionnel du véhicule? Si oui, comment est-elle justifiée?

07.02 Koen Geens, ministre (en français): La réduction sur facture liée à l'achat d'un véhicule à faible émission de CO₂ ne tenait pas compte de son affectation. Pourtant, la valeur amortissable du véhicule doit considérer le prix effectivement payé pour son acquisition, c'est-à-dire le prix obtenu après déduction de tous les avantages dont a bénéficié l'acquéreur.

L'indépendant qui affecte un véhicule à son activité professionnelle ne peut prétendre qu'il est lésé sur le plan fiscal, car un contribuable qui n'affecte pas le véhicule à son activité professionnelle ne peut l'amortir.

07.03 Benoît Drèze (cdH): Je vais méditer sur cette réponse.

L'incident est clos.

06.03 Peter Logghe (VB): Een intensere actie is en blijft nodig en ik hoop vooral dat men de gerichte controles voortzet. Hopelijk zullen alle 385 voltijdse personeelsleden zo snel mogelijk aan de slag zijn.

Het incident is gesloten.

07 Vraag van de heer Benoît Drèze aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de behandeling door de belastingadministratie van de korting voor wagens met lage CO₂-uitstoot" (nr. 22720)

07.01 Benoît Drèze (cdH): Met toepassing van artikel 147 van de programlawet van 27 april 2007 werd de aankoop van voertuigen met een lage CO₂-uitstoot tussen 2007 en 2011 fiscaal aangemoedigd. De regeling bestond uit een belastingvermindering die werd toegekend aan de belastingbetalen. Die werd echter omgezet in een korting op factuur.

Naar verluidt behandelt de belastingadministratie de aankoop van een schone auto anders afhankelijk van het feit of die bestemd is voor professioneel dan wel voor particulier gebruik. Dat is nadelig voor de zelfstandigen omdat de premie in hun belastbare grondslag in de personenbelasting wordt opgenomen.

Wordt er inderdaad een onderscheid gemaakt tussen wagens voor professioneel en wagens voor particulier gebruik? Zo ja, hoe wordt dat gerechtvaardigd?

07.02 Minister Koen Geens (Frans): Bij het toekennen van een korting op factuur voor de aankoop van een auto met een lage CO₂-uitstoot werd er geen rekening gehouden met de bestemming ervan. Nochtans moet de afschrijfbare waarde van het voertuig berekend worden op grond van de prijs die werkelijk betaald werd bij de aankoop, met andere woorden de prijs die verkregen werd na aftrek van alle voordelen voor de koper.

De zelfstandige die een voertuig voor zijn beroepsactiviteit gebruikt, kan niet beweren dat hij op fiscaal vlak benadeeld wordt, aangezien een belastingplichtige die het voertuig niet voor zijn beroepsactiviteit gebruikt, het niet kan afschrijven.

07.03 Benoît Drèze (cdH): Ik zal me over uw antwoord bezinnen.

Het incident is gesloten.

[08] Question de M. Tanguy Veys au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le contrôle du diesel rouge chez les adeptes de la voile et les plaisanciers anglais" (n° 22781)

08.01 **Tanguy Veys** (VB): Les ports de plaisance britanniques fournissent du diesel rouge dont les tarifs de taxes et accises sont équivalents à ceux pratiqués ailleurs en Europe sur le diesel blanc. Les plaisanciers britanniques qui effectuent la traversée sont dès lors sévèrement contrôlés par la police de la navigation et sanctionnés le cas échéant par les Douanes et Accises. Aux Pays-Bas et en France, pour éviter l'amende, les plaisanciers britanniques doivent démontrer à quel endroit ils ont fait le plein de carburant. Les ports de plaisance flamands ont déjà vu une part importante de leurs bénéfices se volatiliser et ils craignent en outre que les Britanniques désireux de se rendre dans notre pays pour participer aux commémorations de la Première Guerre mondiale y renoncent.

Le 4 juillet 2013, le ministre avait déclaré que les autorités fiscales britanniques s'étaient engagées à proposer aux plaisanciers privés la possibilité de s'approvisionner en diesel blanc taxé et il avait ajouté qu'en attendant, les contrôles seraient plus souples. Or il nous revient que les contrôles des bateaux de plaisance britanniques seraient à nouveau plus sévères.

Pour quels motifs a-t-il été décidé de ne plus faire preuve de pragmatisme? Le ministre est-il disposé à assouplir ces mesures au moins jusqu'à la fin des commémorations de la Première Guerre mondiale qui auront lieu en 2014?

08.02 **Koen Geens**, ministre (en néerlandais): Il est actuellement impossible d'autoriser l'utilisation de diesel rouge par la navigation de plaisance privée. Comme les Britanniques ne peuvent se procurer d'autre diesel que du diesel rouge, j'ai autorisé la présence de ce diesel rouge dans les réservoirs des navires de plaisance britanniques à titre exceptionnel et pour une période allant jusqu'au 31 octobre 2014, date à laquelle la saison de navigation de plaisance privée se termine d'ailleurs traditionnellement.

Je demanderai toutefois à mon administration de vérifier si une prolongation de ce délai peut éventuellement être accordée à la lumière des cérémonies commémoratives qui sont prévues. Cependant, cette exception restera soumise à des conditions. Les plaisanciers devront toujours être en mesure de prouver que les accises représentant la différence entre le diesel rouge et le diesel blanc

[08] Vraag van de heer Tanguy Veys aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de controle op rode diesel bij Britse zeilers en pleziervaarders" (nr. 22781)

08.01 **Tanguy Veys** (VB): Britse jachthavens leveren rode diesel waarop taksen en accijnzen betaald zijn die elders in Europa van toepassing zijn op witte diesel. De Britse zeilers die de oversteek maken worden daarom streng gecontroleerd door de scheepvaartpolitie en beboet door Douane en Accijnzen. In Nederland en Frankrijk mogen de zeilers aantonen waar zij hebben getankt en worden dan niet beboet. De Vlaamse jachthavens zagen daardoor al een groot deel van hun winst verloren gaan. Er wordt ook gevreesd dat Britten die naar ons land willen komen in het kader van de herdenking van WOI, weg zullen blijven.

Op 4 juli 2013 verklaarde de minister dat de Britse fiscale autoriteiten zich geëngageerd hadden om in de mogelijkheid te voorzien om voor de privé-pleziervaart witte, belaste diesel te tanken. Hij verklaarde ook dat in afwachting de controles versoepeld zouden worden. Nu horen we echter dat de controles op Britse pleziervaartuigen opnieuw strenger zouden worden.

Wat is de motivatie om niet langer pragmatisch te werk te gaan? Is de minister bereid om soepele maatregelen te hanteren, minstens tot na de herdenkingen van WOI in 2014?

08.02 **Minister Koen Geens** (Nederlands): Het is momenteel niet mogelijk om toe te laten dat de particuliere pleziervaart gebruikt maakt van rode gasolie. Aangezien het voor Britten echter niet mogelijk is om andere dan rode gasolie te tanken, heb ik bij uitzondering en voor een periode die eindigt op 31 oktober 2014 toegelaten dat Britse pleziervaartuigen rode gasolie in hun tanks hebben. De particuliere pleziervaart eindigt immers traditioneel op die datum.

Ik zal mijn administratie echter vragen om na te gaan of eventueel een verlenging van die termijn kan worden toegestaan in het licht van de geplande herdenkingsplechtigheden. De uitzondering blijft echter voorwaardelijk. De pleziervaarders moeten steeds kunnen aantonen dat er in het Verenigd Koninkrijk reeds accijnzen werden betaald die het verschil vertegenwoordigen tussen rode en witte

auront déjà été acquittées en Grande-Bretagne.

08.03 Tanguy Veys (VB): Il me revient depuis plusieurs ports de plaisance flamands que des adeptes de la voile et des plaisanciers anglais de Grande-Bretagne sont attendus après le 31 octobre également. Je me réjouis, dès lors, de la prolongation annoncée.

L'incident est clos.

09 Questions jointes de

- Mme Veerle Wouters au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le précompte appliqué sur les bonis de liquidation" (n° 22492)
- M. Luk Van Biesen au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les acomptes" (n° 22500)

09.01 Veerle Wouters (N-VA): L'augmentation de 150 % du précompte mobilier appliquée sur les bonis de liquidation suscite toujours l'émoi parmi les entrepreneurs. La doctrine est mitigée en ce qui concerne le taux applicable aux acomptes sur les liquidations qui ne seront clôturées qu'après le 1^{er} octobre 2014.

L'arrêt de la Cour constitutionnelle du 23 juin 2004 indique toutefois l'orientation de la réponse. Le ministre est-il d'accord que le versement d'un acompte sur les bonis de liquidation avant le 1^{er} octobre 2014 soit soumis à un précompte mobilier de 10 % puis, à partir de cette date, à un prélèvement de 25 % indépendamment de la date de clôture de la liquidation?

L'abrogation de l'article 171, 2f du CIR 92 à partir du 1^{er} octobre 2014 aura-t-il pour conséquence que le taux appliquée à toutes les avances octroyées en 2014 sera de 25 %, peu importe que la liquidation soit achevée avant cette date?

Le caractère libératoire du précompte mobilier est-il également d'application lorsqu'un précompte de 10 % a été retenu sur une avance octroyée avant le 1^{er} octobre 2014?

Que signifie la condition "qu'un précompte mobilier ait effectivement été retenu" pour obtenir la dispense de l'obligation de déclaration?

09.02 Koen Geens, ministre (en néerlandais): Les avances sur dividendes doivent être considérées comme des dividendes. Dès lors, l'attribution ou la mise en paiement de ces avances a pour effet de rendre le précompte mobilier exigible. Le taux d'imposition relatif aux avances sur les boni de

diesel.

08.03 Tanguy Veys (VB): Ik verneem vanuit diverse Vlaamse jachthavens dat er ook na 31 oktober verkeer van zeilers en pleziervaarders vanuit Groot-Brittannië verwacht wordt. Ik ben dus blij met de verlenging.

Het incident is gesloten.

09 Samengevoegde vragen van

- mevrouw Veerle Wouters aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het tarief van toepassing op liquidatieboni" (nr. 22492)
- de heer Luk Van Biesen aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "voorschotten" (nr. 22500)

09.01 Veerle Wouters (N-VA): De verhoging van de roerende voorheffing op de liquidatieboni met 150 procent blijft de gemoederen bij ondernemers beroeren. De rechtsleer is verdeeld over het tarief dat geldt voor voorschotten op vereffeningen die pas worden afgesloten na 1 oktober 2014.

Het arrest van het Grondwettelijk Hof van 23 juni 2004, geeft echter de richting van het antwoord aan. Gaat de minister ermee akkoord dat de uitkering van een voorschot op de liquidatieboni vóór 1 oktober 2014 onderworpen is aan een roerende voorheffing van 10 procent en vanaf deze datum aan een heffing van 25 procent, ongeacht wanneer de vereffening wordt afgesloten?

Heeft de opheffing van artikel 171, 2f van het WIB 92 vanaf 1 oktober 2014 tot gevolg dat, ongeacht of de vereffening vóór die datum wordt afgesloten, het tarief op alle voorschotten toegekend in 2014 onderworpen is aan 25 procent?

Geldt het bevrijdend karakter van de roerende voorheffing ook wanneer er 10 procent werd ingehouden op een voorschot toegekend vóór 1 oktober 2014?

Wat betekent de voorwaarde 'dat er daadwerkelijk roerende voorheffing werd ingehouden' om vrijstelling van aangifteplicht te krijgen?

09.02 Minister Koen Geens (Nederlands): Voorschotten op dividenden moeten als dividenden worden aangemerkt. Dat heeft tot gevolg dat de toekenning of betaalbaarstelling van deze voorschotten de roerende voorheffing verschuldigd maakt. Daaruit volgt dat de aanslagvoet met

liquidation est soit de 10 %, soit de 25 % selon que ces avances aient été octroyées avant ou après le 1^{er} octobre 2014. Le moment de clôture du précompte ou de la liquidation est sans importance.

Le précompte appliqué aux avances de boni de liquidation est également déterminé par le moment de l'attribution ou de la mise en paiement des revenus mobiliers. Le taux d'imposition relatif aux avances allouées en 2014 sur les boni de liquidation est déterminé en principe par la date de l'octroi ou de la mise en paiement. La question relative au caractère libératoire du précompte mobilier est donc sans objet.

L'incident est clos.

10 Questions jointes de

- M. Benoît Drèze au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les simulations fiscales liées au statut des accueillantes conventionnées" (n° 22520)
- M. Georges Gilkinet au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la réalisation des simulations fiscales relatives à un statut social complet pour les accueillantes d'enfants à domicile" (n° 22535)

10.01 Benoît Drèze (cdH): Le 11 février dernier, vous annonciez que vous demanderiez à votre administration d'effectuer des simulations fiscales relatives à la mise en place d'un statut complet pour les accueillantes d'enfants conventionnées.

Ce travail a-t-il été réalisé et, le cas échéant, pouvez-vous nous en communiquer les résultats?

10.02 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): La mise en place d'un statut social complet des accueillantes d'enfants à domicile a bénéficié d'avancées entre 1999 et 2003, mais peu d'actions ont été entreprises depuis lors.

Depuis 2013, la ministre de l'Emploi, ayant affirmé vouloir piloter ce dossier, a organisé plusieurs réunions de concertation avec les ministres de l'Enfance des deux Communautés. Une solution semble émerger, mais une inconnue demeure quant à l'impact fiscal des dispositions envisagées: quel sera le revenu net des accueillantes et quel en sera l'impact sur les recettes fiscales globales?

betrekking tot voorschotten op liquidatieboni hetzij 10 procent bedraagt, hetzij 25, naargelang die voorschotten zijn toegekend vóór of na 1 oktober 2014. Het ogenblik waarop de voorheffing, maar ook de vereffening wordt afgesloten, is daarbij zonder belang.

Het tarief op de voorschotten van liquidatieboni wordt eveneens bepaald door het tijdstip van de toekenning of betaalbaarstelling van de roerende inkomsten. De aanslagvoet met betrekking tot de in 2014 uitgekeerde voorschotten op liquidatieboni wordt in principe bepaald door de datum van toekenning of betaalbaarstelling. Daardoor is de vraag over het bevrijdend karakter van de roerende voorheffing zonder voorwerp.

Het incident is gesloten.

10 Samengevoegde vragen van

- de heer Benoît Drèze aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de fiscale simulaties in het kader van het statuut voor de aangesloten onthaalouders" (nr. 22520)
- de heer Georges Gilkinet aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de fiscale simulaties in het kader van een volwaardig sociaal statuut voor thuiswerkende aangesloten onthaalouders" (nr. 22535)

10.01 Benoît Drèze (cdH): Op 11 februari jongstleden zei u dat u uw administratie de opdracht zou geven om fiscale simulaties uit te voeren met betrekking tot de invoering van een volwaardig statuut voor de aangesloten onthaalouders.

Werden de simulaties uitgevoerd en zo ja, wat is de uitkomst ervan?

10.02 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Tussen 1999 en 2003 werd er vooruitgang geboekt met betrekking tot de invoering van een volwaardig sociaal statuut voor de thuiswerkende onthaalouders, maar sindsdien werden er weinig initiatieven genomen.

Sinds 2013 heeft de minister van Werk, die had meegedeeld dat ze dat project wilde aansturen, verscheidene overlegvergaderingen georganiseerd met de ministers van Kinderwelzijn van de twee Gemeenschappen. Naar verluidt is er een oplossing in zicht, maar bestaat er nog altijd onzekerheid over de fiscale impact van de voorgenomen bepalingen: hoeveel zal het nettoloon van de onthaalouders bedragen en welke impact zal een en ander hebben op de globale fiscale ontvangsten?

Le 3 février 2014, le SPF Finances n'avait pas transmis ces renseignements, qui sont pourtant la condition d'avancement de ce dossier.

Où en est ce dossier? Votre administration a-t-elle réalisé ces simulations et, si oui, quels en sont les premiers résultats?

10.03 Koen Geens, ministre (*en français*): Mon administration a effectué quelques simulations de cas généraux en la matière, dans la mesure où il n'était pas possible d'effectuer des simulations pour chaque cas individuel.

Pour chaque cas général, la différence du revenu disponible a été calculée, à savoir le revenu après l'application de la taxation entre l'ancien statut et le nouveau statut pour les accueillantes d'enfants. Je vous transmettrai les simulations tout à l'heure, mais notons que le nouveau statut n'est pas neutre au niveau du revenu disponible.

Je mettrai aussi ces résultats à disposition du Comité de concertation entre le fédéral et les Communautés et aux différents ministres compétents en la matière.

10.04 Benoît Drèze (cdH): Disposerons-nous des documents aujourd'hui?

10.05 Koen Geens, ministre (*en français*): Oui.

10.06 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Je note avec satisfaction que le travail de simulation a été réalisé par le SPF Finances et que vous transmettrez ces pièces au Comité de concertation, mais je regrette que vous ne puissiez nous donner une première appréciation de ces résultats: l'impact sur les revenus est-il positif ou négatif?

L'incident est clos.

11 Question de M. Jean-Marc Delizée au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'organisation des permanences locales du SPF Finances dans les communes rurales" (n° 22704)

11.01 Jean-Marc Delizée (PS): Le maintien d'une certaine décentralisation n'est pas contradictoire avec la mise en place de permanences locales périodiques du SPF Finances. Les organisations syndicales y sont favorables, à condition que le personnel soit suffisant et qu'elles ne soient pas assurées au détriment du contrôle fiscal ordinaire. A-t-on pris contact avec les unions des villes et des

Op 3 februari 2014 had de FOD Financiën die gegevens, die nochtans noodzakelijk zijn om aan dit dossier verder te kunnen werken, nog altijd niet overgezonden.

Wat is de huidige stand van zaken? Heeft uw administratie die simulaties uitgevoerd en zo ja, wat zijn de eerste resultaten ervan?

10.03 Minister Koen Geens (*Frans*): Mijn administratie heeft voor een aantal algemene gevallen simulaties uitgevoerd, want dat was voor ieder individueel geval niet mogelijk.

Voor de algemene gevallen werd het verschil in beschikbaar inkomen berekend, dus het inkomen na toepassing van de aanslag, tussen het oude statuut van onthaalouder en het nieuwe. Ik zal u de simulaties zo meteen bezorgen, maar wil toch opmerken dat het wat het beschikbare inkomen betreft geen neutrale overgang naar het nieuwe statuut zal zijn.

Ik zal die resultaten ook verstrekken aan het comité dat belast is met het overleg tussen het federale niveau en de Gemeenschappen, evenals aan de bevoegde ministers.

10.04 Benoît Drèze (cdH): Zullen wij vandaag nog over deze documenten beschikken?

10.05 Minister Koen Geens (*Frans*): Jazeker.

10.06 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Ik ben blij te vernemen dat de FOD Financiën de simulaties heeft uitgevoerd en dat u die informatie ook aan het overlegcomité zult bezorgen. Ik betreur echter dat u ons nog geen beoordeling kunt geven van de simulatiereultaten: zal de impact op het inkomen positief of negatief zijn?

Het incident is gesloten.

11 Vraag van de heer Jean-Marc Delizée aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "lokale helpdesks van de FOD Financiën in plattelandsgemeenten" (nr. 22704)

11.01 Jean-Marc Delizée (PS): De instandhouding van een zekere mate van decentralisatie sluit periodieke lokale zitdagen van de FOD Financiën niet uit. De vakbonden zijn ervoor gewonnen, op voorwaarde dat er genoeg personeel wordt ingezet en dat die lokale zitdagen niet ten koste gaan van de gewone belastingcontrole. Hebt u contact opgenomen met de verenigingen van steden en

communes? Des permanences décentralisées sont-elles envisagées dans toutes les communes ou par province? Quelle serait leur fréquence? Combien de membres du personnel y seraient-ils affectés? Quel type d'agents s'y consacreront-ils?

11.02 Koen Geens, ministre (*en français*): Il n'y a pas encore eu de contact avec les unions des villes et communes. Un bureau nommé "cockpit" sera prévu pour recevoir les particuliers dans chaque bâtiment du SPF Finances dans lequel l'administration "Particuliers" ne sera plus présente de manière permanente. En période de remplissage des déclarations, des séances seront organisées selon les besoins. Un nombre suffisant d'agents y sera affecté pour un service de qualité. Il s'agira d'agents de l'administration "Particuliers", renforcés par des agents de l'administration "PME" en cas de besoin. Les agents relèveront de la circonscription territoriale compétente.

Les permanences pour les déclarations auront lieu entre le 1^{er} mai et le 30 juin.

11.03 Jean-Marc Delizée (PS): Un nombre suffisant, c'est vague. Je suppose que vous formaliserez la collaboration avec les villes et les communes, en particulier les communes rurales, qui sont en demande de tels services.

L'incident est clos.

12 Question de M. Jean-Marc Delizée au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les services du SPF Finances à la résidence de Couvin" (n° 22705)

12.01 Jean-Marc Delizée (PS): Le 21 janvier, vous avez indiqué devant cette commission un certain nombre de villes et de communes dans lesquelles le SPF Finances garderait des bureaux, et vous avez notamment cité Couvin, qui ferait partie des trois communes supplémentaires retenues après l'instauration du plan d'infrastructure.

Or, dans l'aperçu "entités et résidences" des huit administrations du SPF Finances, Couvin n'apparaît plus. Quel est finalement le statut du bureau de Couvin? Combien d'agents y seront-ils affectés, le cas échéant? A quelles entités et à quelles missions seront affectés les bureaux actuels de Couvin? Que deviennent les bureaux occupés par l'IIPP situés à

gemeenten? Overweegt men gedecentraliseerde zitdagen te organiseren in alle gemeenten, of per provincie? Hoe vaak zou dat gebeuren? Hoeveel personeelsleden zouden daarvoor worden ingezet? Welke categorie van medewerkers zal die taak op zich nemen?

11.02 Minister Koen Geens (*Frans*): Er werd nog geen contact opgenomen met de verenigingen van steden en gemeenten. Er zal een kantoor, een zogenaamde cockpit, worden gecreëerd voor het onthaal van de particulieren in elk gebouw van de FOD Financiën waar er geen permanente administratie Particulieren meer aanwezig zal zijn. In de periode waarin de belastingaangiften moeten worden ingevuld, zullen er in functie van de vraag zitdagen georganiseerd worden. Er zullen voldoende ambtenaren worden ingezet om een kwalitatief hoogstaande dienstverlening te bieden. De ambtenaren in kwestie werken bij de administratie Particulieren en zullen indien nodig versterkt worden door ambtenaren van de administratie KMO. De ambtenaren komen uit het bevoegde territoriale ambtsgebied.

De zitdagen voor de belastingaangiften worden gehouden tussen 1 mei en 30 juni.

11.03 Jean-Marc Delizée (PS): "Voldoende ambtenaren", dat is nogal vaag. Ik veronderstel dat u de samenwerking met de steden en de gemeenten, met name de plattelandsgemeenten, die vragende partij zijn voor zulke diensten, zal formaliseren.

Het incident is gesloten.

12 Vraag van de heer Jean-Marc Delizée aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de diensten van de FOD Financiën met Couvin als standplaats" (nr. 22705)

12.01 Jean-Marc Delizée (PS): Op 21 januari somde u in deze commissie een aantal steden en gemeenten op waar de FOD Financiën kantoren zou behouden. Een daarvan was Couvin, als een van de drie extra gemeenten die werden behouden na de invoering van het infrastructuurplan.

In het overzicht van de entiteiten en standplaatsen van de acht administraties van de FOD Financiën komt Couvin echter niet langer voor. Welk statuut heeft het kantoor van Couvin uiteindelijk gekregen? Hoeveel personeelsleden zullen er, in voorkomend geval, werken? Naar welke entiteiten verhuizen de huidige kantoren van Couvin en wat wordt hun

Mariembourg, dans l'entité de Couvin?

12.02 **Koen Geens**, ministre (*en français*): Couvin n'est pas mentionnée comme résidence en 2015 car elle sera considérée comme une antenne qui dépendra de l'équipe mobile des douanes de Charleroi. Vingt-huit personnes sont prévues pour l'équipe mobile de Charleroi.

Le nombre d'agents affectés à Couvin dépendra de la décision du chef d'équipe, en fonction des objectifs. À Couvin, il s'agit principalement de contrôles sur la voie publique. Pendant les périodes de déclarations, une permanence sera ouverte dans le bâtiment rue du Calvaire. La Régie des Bâtiments envisage d'y procéder à des travaux.

Les bureaux de Mariembourg seront remis à la Régie lorsque les services auront déménagé. Il en va de même pour les bureaux de Couvin qui hébergent les agents de l'AG de la documentation patrimoniale.

12.03 **Jean-Marc Delizée** (PS): Je regrette l'option prise ici.

L'incident est clos.

13 Question de M. Jean-Marc Delizée au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la mise en place d'un Front Office au SPF Finances à Philippeville" (n° 22706)

13.01 **Jean-Marc Delizée** (PS): Votre collègue en charge de la Régie des Bâtiments, M. Verherstraeten, m'a confirmé que le projet d'un éventuel centre des Finances et d'un service de la Justice sur le site des casernes de Philippeville n'était pas abandonné.

Les particuliers qui dépendent actuellement de Mariembourg ou de Philippeville devront se rendre à Dinant pour les communes de Viroinval, Cerfontaine, Florennes, Walcourt et Philippeville; et à Beauraing pour les communes de Couvin et de Doische. Ce découpage paraît contraire au bon sens.

Pourquoi ne pas avoir conservé un pilier "particuliers" à Philippeville? Comment justifier que les contribuables de Viroinval doivent se rendre à Dinant, et ceux de Couvin à Beauraing?

toekomstige opdracht? Wat gebeurt er met de kantoren in Mariembourg, in de entiteit Couvin, waar de diensten van de personenbelasting gehuisvest zijn?

12.02 **Minister Koen Geens** (*Frans*): Voor 2015 wordt Couvin niet als standplaats vermeld, omdat de dienst daar beschouwd zal worden als een antenne die zal afhangen van het mobiele douaneteam in Charleroi. Het mobiele team in Charleroi zal uit 28 personen bestaan.

Hoeveel ambtenaren er zullen worden toegewezen aan Couvin zal afhangen van de beslissing van het teamhoofd, afhankelijk van de doelstellingen. In Couvin gaat het hoofdzakelijk over controles op de openbare weg. Tijdens de aangifteperiodes zal er een contactpunt worden geopend in het gebouw aan de rue du Calvaire. De Regie der Gebouwen is van plan daar werken uit te voeren.

De kantoren in Mariembourg zullen opnieuw worden overgedragen aan de Regie wanneer de diensten verhuisd zijn. Dat geldt ook voor de kantoren in Couvin, waarin de ambtenaren van de Algemene Administratie van de Patrimoniumdocumentatie gevestigd zijn.

12.03 **Jean-Marc Delizée** (PS): Ik betreur dat men voor die optie gekozen heeft.

Het incident is gesloten.

13 Vraag van de heer Jean-Marc Delizée aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de invoering van een frontoffice bij de FOD Financiën in Philippeville" (nr. 22706)

13.01 **Jean-Marc Delizée** (PS): Uw collega die bevoegd is voor de Regie der Gebouwen, de heer Verherstraeten, heeft me verzekerd dat hij nog niet is afgestapt van het plan om op de Casernes in Philippeville eventueel een financiecentrum en diensten van Justitie onder te brengen.

De particulieren die momenteel in Mariembourg of Philippeville terechtkunnen, zullen in de toekomst naar Dinant moeten reizen (wat de inwoners van Viroinval, Cerfontaine, Florennes, Walcourt en Philippeville betreft) of naar Beauraing (wat de inwoners van Couvin en Doische betreft). Die verdeling lijkt van elke logica gespeend te zijn.

Waarom behoudt u in Philippeville geen kantoor voor particulieren? Waarom moeten de belastingplichtigen van Viroinval naar Dinant gaan, en de belastingplichtigen van Couvin naar

Beauraing?

Combien de personnes seront-elles affectées au *front office* de Philippeville?

13.02 Koen Geens, ministre (*en français*): Dans le contexte budgétaire difficile que nous connaissons, il était indispensable de rationaliser les réseaux de bureaux.

Le champ d'application des propositions de déclaration simplifiée sera étendu. L'informatisation de l'introduction annuelle de la déclaration facilite déjà les choses.

Les contribuables de Viroinval pourront se rendre au bureau de Beauraing. Le futur centre PME de Namur sera situé à la rue du Moulin à Philippeville pour la gestion et le contrôle des dossiers IPP des indépendants, ISOC et TVA ressortissant aux communes citées.

On a rajouté des permanences dans les communes de Walcourt et de Couvin et la commune de Beauraing a été rajoutée avec un vrai bureau permanent de particuliers.

À la suite du grand nombre de demandes des villes et communes de la région de Namur, j'ai demandé à mon administration d'examiner favorablement la question du service aux particuliers dans cette région.

13.03 Jean-Marc Delizée (PS): Cette restructuration suscite des inquiétudes. Il est rationnel que Philippeville ait un véritable bureau complet.

L'incident est clos.

14 Question de M. André Frédéric au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'éventuelle fermeture du bureau de contributions directes de Poulseur" (n° 22713)

14.01 André Frédéric (PS): Le bureau des contributions directes de Poulseur possède deux services: recettes et contrôle. Une vingtaine de personnes y travaillent. Selon certaines rumeurs, ce bureau fermerait au 1^{er} janvier 2015 pour être transféré à Spa, ce qui me paraît inadapté.

Confirmez-vous la fermeture de ce bureau et son

Hoeveel personen zullen er worden ingezet in de frontoffice van Philippeville?

13.02 Minister Koen Geens (Frans): Gelet op de lastige budgettaire context van vandaag was het noodzakelijk om het kantorennetwork te rationaliseren.

Het toepassingsgebied voor de voorstellen van vereenvoudigde aangifte zal worden uitgebreid. Een en ander verloopt nu al eenvoudiger door de informatisering van de jaarlijkse indiening van de aangiften.

De belastingplichtigen uit Viroinval zullen zich naar het kantoor te Beauraing kunnen begeven. Het toekomstige kmo-centrum van Namen zal worden ingeplant in de rue du Moulin in Philippeville en belast zijn met het beheer en de controle van de PB-dossiers van de zelfstandigen en de vennootschapsbelasting- en btw-dossiers uit de voornoemde gemeenten.

Er zullen permanenties worden verzekerd in de gemeenten Walcourt en Couvin en in Beauraing komt er een vast kantoor voor particulieren.

Op nadrukkelijk verzoek van de steden en gemeenten van de regio Namen heb ik mijn administratie gevraagd de kwestie van de dienstverlening aan particulieren in die regio welwillend te bekijken.

13.03 Jean-Marc Delizée (PS): Die herstructurerung baart zorgen. Het zou niet meer dan redelijk zijn dat er in Philippeville een volledig samengesteld kantoor wordt geopend.

Het incident is gesloten.

14 Vraag van de heer André Frédéric aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de eventuele sluiting van het kantoor der directe belastingen in Poulseur" (nr. 22713)

14.01 André Frédéric (PS): In het kantoor der directe belastingen in Poulseur zijn er twee diensten, namelijk ontvangsten en controle. Er zijn een twintigtal personen werkzaam. Volgens bepaalde geruchten zou dat kantoor op 1 januari 2015 worden gesloten en naar Spa worden overgeheveld, wat me geen goede beslissing lijkt.

Bevestigt u de sluiting van dat kantoor en de

transfert vers Spa? N'existe-t-il pas d'autre solution, comme un transfert dans une ville plus proche? Comment garantir un service de proximité avec de telles délocalisations? Un système de permanences serait-il envisageable?

14.02 Koen Geens, ministre (*en français*): Ce bureau sera fermé en 2015.

Pour les communes du contrôle de Comblain-au-Pont, le centre particulier de Liège 2 sera situé à Spa pour la gestion des dossiers des contribuables d'Esneux, et à Huy pour les dossiers d'Anthisnes, Nandrin, Neupré, Ouffet, Tinlot, Comblain-au-Pont et Hamoir. Un bureau sera également prévu à Aywaille pour le service au public.

Pendant la période de déclaration, des séances seront organisées en fonction des besoins.

Le centre PME de Liège 2 sera installé à Huy pour le contrôle des dossiers actuellement à Comblain-au-Pont, avec une antenne à Aywaille pour les dossiers de Hamoir et de Comblain-au-Pont. La proximité du client est assurée.

L'incident est clos.

15 Question de Mme Muriel Gerkens au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'accès à la documentation patrimoniale par les géomètres-experts" (n° 22739)

15.01 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen): Les géomètres-experts – qui sont, d'après la Cour constitutionnelle, les mieux placés pour expertiser des biens immobiliers – souhaitent accéder à la documentation patrimoniale du SPF Finances et aux bases de données du notariat.

L'accès à ces informations est-il réellement difficile? Est-il possible de leur accorder un accès privilégié aux bases de données qu'ils réclament? Peut-on les faire bénéficier de l'accréditation requise auprès de la Commission de la protection de la vie privée? Sinon, pourquoi?

15.02 Koen Geens, ministre (*en français*): Les bases de données visées à l'AG de la Documentation patrimoniale sont celles des prix de vente et des points de comparaison.

overheveling ervan naar Spa? Is er geen andere oplossing, zoals een overheveling naar een dichterbij gelegen stad? Hoe kan men met dergelijke verhuizingen een degelijke lokale dienstverlening garanderen? Wordt er gedacht aan een permanentiesysteem?

14.02 Minister Koen Geens (Frans): Dat kantoor zal in 2015 gesloten worden.

Voor de gemeenten die onder de controle van het kantoor te Comblain-au-Pont vallen, zal het centrum voor de particulieren van Luik 2 in Spa gevestigd worden voor het beheer van de dossiers van de belastingplichtigen uit Esneux, en in Hoei voor de dossiers van Anthisnes, Nandrin, Neupré, Ouffet, Tinlot, Comblain-au-Pont en Hamoir. Met het oog op de openbare dienstverlening zal er ook in een kantoor te Aywaille worden voorzien.

Tijdens de aangifteperiode zullen er in functie van de behoeften spreekuren worden gehouden.

Het centrum voor de kmo's van Luik 2 zal in Hoei worden gevestigd voor de controle van de dossiers die momenteel in Comblain-au-Pont worden behandeld, met een vestiging in Aywaille voor de dossiers van Hamoir en Comblain-au-Pont. De klantgerichtheid is verzekerd.

Het incident is gesloten.

15 Vraag van mevrouw Muriel Gerkens aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de toegang tot de erfgoeddocumentatie voor de landmeters-experten" (nr. 22739)

15.01 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen): De landmeters-experts – die volgens het Grondwettelijk Hof het best geplaatst zijn om schattingsverslagen op te maken van onroerende goederen – wensen toegang te krijgen tot de patrimoniumdocumentatie van de FOD Financiën en tot de databanken van het notariaat.

Klopt het dat het moeilijk is om toegang te krijgen tot die informatie? Kunnen de landmeters-experts een bevorrechte toegang krijgen tot die databanken? Kunnen ze de nodige accreditatie krijgen bij de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer? Zo niet, waarom niet?

15.02 Minister Koen Geens (Frans): De databanken bij de algemene administratie Patrimoniumdocumentatie waarnaar u verwijst, zijn de databanken voor de verkoopprijzen en voor de vergelijkingspunten.

Le prix de vente des biens immeubles et la valeur des biens déclarés dans les successions font l'objet d'un contrôle fiscal. Il ne peut être question de les communiquer aux géomètres, qui pourraient être parties dans le cadre de la défense d'un contribuable. Les règles en matière de droits d'enregistrement et de succession interdisent de communiquer de tels renseignements à tout autre que les personnes concernées ou ayants droit.

Le géomètre est un professionnel qui suit le marché. L'absence d'accès aux bases de données ne gêne pas son travail.

Un accord de coopération entre l'État fédéral et les Régions sur la structure de coordination pour l'information patrimoniale a été approuvé aujourd'hui par le Comité de concertation.

Pour ce qui concerne la base de données du notariat, voyez auprès de la Fédération royale des notaires.

15.03 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen): Je vais prendre connaissance de cet accord de coopération.

L'incident est clos.

16 Question de M. Carl Devlies au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les problèmes de gestion des données cadastrales par le cadastre" (n° 22385)

16.01 Carl Devlies (CD&V): Pour connaître l'identité et l'adresse des propriétaires de biens immobiliers situés sur le territoire de leur commune, les villes et communes doivent souvent s'adresser au service du cadastre qui dispose de données malheureusement régulièrement incomplètes ou dépassées. Les villes et communes perdent ainsi d'énormes recettes et impôts et engagent par ailleurs des frais inutiles puisque les courriers recommandés restent sans suite.

Comment entend-on résoudre les problèmes? Une coopération avec les services régionaux pourrait-elle apporter une solution? Le Service flamand des Impôts semble en effet disposer de données plus récentes.

16.02 Koen Geens, ministre (en néerlandais): Dans le cadre de cette matrice cadastrale, plus de

De verkoopprijs van de onroerende goederen en de waarde van de goederen die in de aangiften van nalatenschap worden vermeld, worden door de belastingdienst gecontroleerd. Die gegevens kunnen niet aan de landmeters worden meegedeeld, omdat zij betrokken zouden kunnen zijn bij de verdediging van een belastingplichtige. Overeenkomstig de regels inzake de registratie- en successierechten is het verboden dergelijke gegevens mee te delen aan anderen dan de betrokkenen of de rechthebbenden.

De landmeter volgt de markt in het kader van zijn werk. Het feit dat hij geen toegang tot de databanken heeft, verhindert hem niet zijn werk te doen.

Het Overlegcomité heeft vandaag een samenwerkingsakkoord tussen de federale Staat en de Gewesten met betrekking tot de Coördinatiestructuur voor patrimoniuminformatie goedgekeurd.

Wat de databank van het notariaat betreft, verwijst ik u naar de Koninklijke Federatie van het Belgisch Notariaat.

15.03 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen): Ik zal kennisnemen van dat samenwerkingsakkoord.

Het incident is gesloten.

16 Vraag van de heer Carl Devlies aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de problemen bij het beheer van de kadastrale gegevens door het kadaster" (nr. 22385)

16.01 Carl Devlies (CD&V): Steden en gemeenten moeten vaak een beroep doen op de diensten van het kadaster om namen en adressen van eigenaars van panden in hun gemeenten te kennen. Die gegevens zijn echter vaak onvolledig of verouderd. Hierdoor lopen steden en gemeenten heel wat inkomsten en belastingen mis en maken ze heel wat nutteloze kosten, omdat aangetekende zendingen zonder gevolg blijven.

Hoe wil men de problemen verhelpen? Kan een samenwerking met de gewestelijke diensten een oplossing zijn? Zo lijkt de Vlaamse Belastingdienst over recentere gegevens te beschikken.

16.02 Minister Koen Geens (Nederlands): Bij deze kadastrale legger wordt ruim 98 procent van de

98 % des modifications du revenu cadastral sont traitées dans un délai de 90 jours après réception. Dans un petit 2 % des cas, cette procédure est entravée par des circonstances indépendantes de la volonté de l'administration, comme des informations inexactes ou incomplètes, ou une déclaration de succession non clôturée. Mon administration applique chaque année diverses méthodes de vérification afin d'obtenir un niveau de fiabilité maximal.

L'application Urbain, la plateforme d'échange en ligne entre les communes et l'administration, reflète la situation cadastrale au 1^{er} janvier de l'exercice d'imposition et sera normalement disponible vers le milieu de 2014.

Étant donné que c'est le fisc flamand qui envoie les avertissements-extraits de rôle en matière de précompte immobilier, il se peut que ce service soit informé plus rapidement de modifications. Ces modifications peuvent être signalées aux communes concernées et parviennent à mon administration par l'intermédiaire du système Urbain.

Les détails supplémentaires fournis dans la matrice cadastrale permettent bel et bien de déterminer les composantes cadastrées au nom du propriétaire. L'administration est toujours disposée à fournir des explications. Si une indivision concerne cinq personnes ou plus, la commune peut obtenir les noms des autres ayants droit auprès de l'administration. À terme, les possibilités de consultation du système Urbain seront encore élargies.

16.03 Carl Devlies (CD&V): Vu mon expérience à Louvain, il me paraît indiqué que le ministre ouvre une enquête et lance éventuellement un audit. Les problèmes auxquels sont confrontées les villes et communes sont dramatiques et nécessitent une intervention.

L'incident est clos.

17 Question de M. Carl Devlies au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'effet sur les revenus de l'État d'un hiver particulièrement doux" (n° 22388)

17.01 Carl Devlies (CD&V): Grâce aux conditions atmosphériques exceptionnelles que nous connaissons actuellement, l'État devra moins dépenser pour le chauffage, et pour l'épandage et l'entretien des routes. Le secteur du bâtiment n'a

wijzigingen binnen 90 dagen na ontvangst verwerkt. Bij een kleine 2 procent wordt dit belemmerd door omstandigheden waar de administratie geen vat op heeft, zoals foute of onvolledige informatie of een niet-afgehandelde successieaangifte. Mijn administratie past jaarlijks allerlei verificatiemethodes toe om de betrouwbaarheid zo hoog mogelijk te houden.

De toepassing Urbain, het online uitwisselingsplatform tussen de gemeenten en de administratie, geeft de kadastrale toestand weer op 1 januari van het aanslagjaar en is normaliter midden 2014 beschikbaar.

Aangezien de Vlaamse Belastingdienst de aanslagbiljetten inzake onroerende voorheffing stuurt, kan het dat deze dienst soms sneller weet heeft van wijzigingen. Deze wijzigingen kunnen gemeld worden aan de betrokken gemeenten en komen via het systeem Urbain bij mijn administratie terecht.

Aan de hand van bijkomende details uit de kadastrale legger kan wel degelijk worden uitgemaakt welke samenstellende delen gekadastreerd staan op naam van de eigenaar. De administratie is steeds bereid om toelichting te verschaffen. Indien een onverdeeldheid vijf of meer personen betreft, kan de gemeente bij de administratie de namen van de overige rechthebbenden bekomen. Op termijn zullen de consultatiemogelijkheden in het systeem Urbain nog uitgebreider worden.

16.03 Carl Devlies (CD&V): Op basis van mijn ervaringen in Leuven lijkt het mij aangewezen dat de minister een onderzoek gelast en eventueel overgaat tot een audit. De problemen waarmee steden en gemeenten worden geconfronteerd, zijn dramatisch en vergen een ingreep.

Het incident is gesloten.

17 Vraag van de heer Carl Devlies aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het effect van de zachte weersomstandigheden op de inkomsten van de Staat" (nr. 22388)

17.01 Carl Devlies (CD&V): Uitzonderlijk goede weersomstandigheden, zoals nu, zorgen voor lagere uitgaven voor de overheid door lagere verwarmingskosten, geen strooidiensten en minder onderhoud van wegen. Ook de bouwsector kent

pratiquement pas enregistré de jours d'inactivité, il a pu travailler de manière ininterrompue.

Quelle sera l'incidence de cette situation sur les recettes fiscales de l'État belge?

17.02 Koen Geens, ministre (en néerlandais): L'État gagnera surtout en impôts indirects, notamment la TVA. L'impact positif sera perceptible dans les chiffres des recettes de février qui ne seront disponibles qu'à la fin mars 2014. Une estimation serait trop compliquée à réaliser. La hausse de l'activité se traduit d'abord dans la consommation intermédiaire puis seulement dans la consommation finale, ce qui entraînera en fin de compte un accroissement des recettes fiscales.

17.03 Carl Devlies (CD&V): Je pensais qu'il était possible de réaliser une estimation à partir d'un certain nombre d'indicateurs et de prémisses. Je déposerai une question écrite pour que le ministre puisse me donner une réponse après le 30 mars.

L'incident est clos.

18 Question de M. Carl Devlies au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les recettes de la taxe sur les jeux de hasard" (n° 22393)

18.01 Carl Devlies (CD&V): Le 20 janvier 2014, la sous-commission 'Cour des comptes' discutait de la mise en oeuvre de la loi sur les jeux de hasard adoptée en 2010 et insistait pour une promulgation rapide des derniers arrêtés d'exécution. La loi prévoit une extension du champ d'application aux paris et aux jeux proposés sur l'internet.

Depuis 2010, quel est le montant des taxes sur les jeux de hasard engrangé par la Région flamande?

18.02 Koen Geens, ministre (en néerlandais): Pour la Région flamande, les recettes de la taxe sur les appareils automatiques de divertissement se sont élevées à 26,7 millions d'euros en 2010, à 28,9 millions d'euros en 2011, à 28,5 millions d'euros en 2012 et à 33,4 millions d'euros en 2013. La baisse enregistrée en 2012 est imputable à des problèmes techniques, à la suite desquels une partie des recettes ont été reportées en 2013. Nous observons une augmentation de 5,55 % en moyenne pour l'ensemble de la période.

18.03 Carl Devlies (CD&V): Il me semblait que le SPF Finances percevait davantage que les seules recettes des appareils automatiques de divertissement. Si ces chiffres se rapportent à l'ensemble des taxes prévues par la loi sur les jeux

nauwelijks verletdagen en kon zijn activiteiten ononderbroken voortzetten.

Wat is hiervan het effect op de belastingsontvangsten van de Belgische Staat?

17.02 Minister Koen Geens (Nederlands): Dit heeft vooral een impact op de indirekte belastingen, waaronder de btw, en zal maar tot uiting komen in de ontvangstcijfers van februari, die pas eind maart 2014 beschikbaar zijn. Het is te complex om een schatting te maken. De verhoogde activiteit komt eerst tot uiting in de intermediaire consumptie en pas later in het eindverbruik, dat uiteindelijk zorgt voor hogere belastingsopbrengst.

17.03 Carl Devlies (CD&V): Ik dacht dat een schatting mogelijk was op basis van een aantal indicatoren en premissen. Ik zal een schriftelijke vraag indienen zodat de minister mij na 30 maart een antwoord kan geven.

Het incident is gesloten.

18 Vraag van de heer Carl Devlies aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de opbrengst van de taks op de kansspelen" (nr. 22393)

18.01 Carl Devlies (CD&V): Op 20 januari 2014 werd de implementatie van de kansspelwet van 2010 besproken in de subcommissie Rekenhof. Er werd aangedrongen om snel werk te maken van de laatste uitvoeringsbesluiten. De wet zorgt voor een uitbreiding van het toepassingsgebied naar weddenschappen en internetspelen.

Wat waren de ontvangsten van de taksen op kansspelen voor het Vlaams Gewest vanaf 2010?

18.02 Minister Koen Geens (Nederlands): Voor het Vlaams Gewest was de opbrengst van de taksen op de automatische ontspanningstoestellen voor 2010 26,7 miljoen euro, voor 2011 was het 28,9 miljoen euro, voor 2012 was het 28,5 miljoen euro en voor 2013 33,4 miljoen euro. De daling in 2012 was te wijten aan technische problemen, waardoor een deel van die opbrengst naar 2013 werd verschoven. Over de hele periode stellen we een groei van gemiddeld 5,55 procent vast.

18.03 Carl Devlies (CD&V): Ik dacht dat de FOD Financiën meer inde dan enkel de opbrengsten van de automatische ontspanningstoestellen. Als deze cijfers op het geheel van de taksen uit de kansspelwet slaan, dan verwondert het mij dat er

de hasard, je m'étonne que la hausse ne soit pas plus importante. Je m'informeraïs auprès de la Cour des comptes et je déposerai éventuellement une question écrite.

L'incident est clos.

[19] Question de M. Carl Devlies au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le rachat de Transics" (n° 22441)

19.01 **Carl Devlies** (CD&V): L'entreprise américaine Wabco a racheté l'entreprise belge Transics pour la somme de 111,1 millions d'euros, soit 14,14 euros par action. Avant la réalisation de cette opération, les actions des petits porteurs avaient été rachetées au cours maximum de 9,50 euros par action.

Cette transaction suscite des questions sur d'éventuels conflits d'intérêts, manipulations de cours et délit d'initié. Quelles démarches entreprendra le ministre pour renforcer la confiance dans les transactions boursières? Les transactions précitées feront-elles l'objet d'une enquête de la FSMA et quand cette enquête sera-t-elle clôturée?

19.02 **Koen Geens**, ministre (*en néerlandais*): La FSMA doit renforcer la confiance dans les transactions boursières. Le ministre des Finances peut, certes, prendre des initiatives législatives afin d'habiliter la FSMA à exercer un contrôle effectif mais ce cadre réglementaire existe déjà. Les articles 25 et 25bis de la loi du 2 août 2002 contiennent des dispositions légales qui permettent de combattre l'abus de marché.

L'article 10 de la même loi prescrit en outre que les émetteurs d'instruments financiers sur le marché belge doivent immédiatement rendre publique toute information privilégiée qui les concerne.

Les règles favorisant la transparence des marchés et leur intégrité sont l'objet d'une harmonisation poussée à l'échelon européen. De nouvelles règles de transparence ont été adoptées récemment. La directive en matière d'abus de marché a également été revue. Cette directive vise à accroître l'attractivité des marchés pour les PME en simplifiant l'obligation en matière de transparence, en réduisant les pesanteurs administratives et en améliorant l'efficacité de la réglementation relative à la transparence.

La Commission européenne a l'intention de prévoir une définition uniforme sur l'ensemble du territoire européen. Les nouvelles dispositions doivent

neen grotere stijging is. Ik zal informeren bij het Rekenhof en eventueel een schriftelijke vraag indienen.

Het incident is gesloten.

[19] Vraag van de heer Carl Devlies aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de overname van Transics" (nr. 22441)

19.01 **Carl Devlies** (CD&V): Het Belgische bedrijf Transics werd verkocht aan het Amerikaanse Wabco voor 111,1 miljoen euro of 14,14 euro per aandeel. Voorafgaand aan deze verkoop werden de aandelen van de kleine belegger echter opgekocht tegen maximaal 9,50 euro per aandeel.

Deze transactie roept vragen op omtrent belangenconflicten, koersmanipulatie en handel met voorkennis. Welke acties zal de minister ondernemen om het vertrouwen in de beurshandel te versterken? Zal de FSMA deze transacties onderzoeken? Tegen wanneer zal dit onderzoek afgerond worden?

19.02 **Minister Koen Geens** (*Nederlands*): De FSMA moet het vertrouwen in de beurshandel versterken. De minister van Financiën kan wel wetgevende initiatieven nemen, zodat de FSMA op een effectieve wijze toezicht kan uitoefenen. Dit regelgevend kader bestaat reeds. De artikelen 25 en 25bis van de wet van 2 augustus 2002 voorzien in wettelijke bepalingen inzake marktmisbruik.

Artikel 10 van dezelfde wet schrijft ook voor dat emittenten van financiële instrumenten op de Belgische markt voorkennis die op hen betrekking heeft, onmiddellijk openbaar moeten maken.

De regels tot de bevordering van de transparantie en de integriteit van de markten worden op Europees niveau verregaand geharmoniseerd. Onlangs werden nieuwe transparantieregels goedgekeurd. De richtlijn inzake marktmisbruik werd eveneens herzien. Deze richtlijn beoogt de markten aantrekkelijker te maken voor kmo's door de verplichting inzake transparantie te vereenvoudigen, de administratieve last te verlagen en de effectiviteit van de transparantieregeling te verbeteren.

Het is de intentie van de Europese Commissie om in een uniforme definitie in heel Europa te voorzien. De nieuwe bepalingen moeten nog worden omgezet

encore être transposées en droit interne et ne pourront être évaluées qu'après leur entrée en vigueur.

La FSMA planche sur les différents éléments de ce dossier. Le secret professionnel ne permet toutefois pas de communiquer pour l'instant des informations relatives au déroulement d'une enquête.

L'incident est clos.

[20] Question de Mme Veerle Wouters au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la déclaration d'impôt préremplie" (n° 22641)

20.01 **Veerle Wouters** (N-VA): L'arrêté royal du 21 février 2014 élargit la catégorie des contribuables qui reçoivent une déclaration préremplie. Les revenus soumis au précompte mobilier ne doivent en principe pas être déclarés, mais certains contribuables pourraient avoir intérêt à le faire.

Ces contribuables seront-ils informés qu'ils ont la possibilité de récupérer la totalité ou une partie du précompte mobilier?

20.02 **Koen Geens**, ministre (en néerlandais): Dans le cadre du précompte mobilier libératoire, la non-déclaration des revenus mobiliers est la règle. Il n'appartient dès lors pas à mes services d'informer le contribuable des éventuelles optimisations entraînées par la déclaration de ces revenus.

La sélection des contribuables qui reçoivent une proposition de déclaration simplifiée est établie sur la base de critères associés à l'exercice d'imposition précédent et la non-déclaration de revenus mobiliers entraînant l'imputation du précompte mobilier est l'un d'entre eux.

Le courrier joint à la proposition de déclaration simplifiée précise du reste clairement que le contribuable est invité à contrôler et à éventuellement corriger les données.

20.03 **Veerle Wouters** (N-VA): Même si une déclaration pré-remplie est intéressante pour les personnes qui n'ont pas d'autres données à communiquer, certains contribuables risquent de ne pas se rendre compte du fait qu'ils auraient pu optimiser certaines données. Le courrier d'accompagnement doit clairement attirer l'attention sur cette possibilité.

en kunnen pas worden geëvalueerd nadat ze in werking zijn getreden.

De FSMA onderzoekt de verschillende elementen van dit dossier. Het beroepsgeheim laat echter niet toe om nu informatie over het verloop van een onderzoek te geven.

Het incident is gesloten.

[20] Vraag van mevrouw Veerle Wouters aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de vooringevulde aangifte" (nr. 22641)

20.01 **Veerle Wouters** (N-VA): Het KB van 21 februari 2014 breidt de categorie uit van belastingplichtigen die een vooraf ingevulde aangifte ontvangen. Inkomsten die onderworpen zijn aan de roerende voorheffing moeten in de regel niet worden aangegeven, maar voor sommige mensen kan het interessant zijn om dat wel te doen.

Wordt deze belastingplichtigen erop gewezen dat zij de roerende voorheffing geheel of gedeeltelijk kunnen terugkrijgen?

20.02 **Minister Koen Geens** (Nederlands): In het kader van de bevrijdende roerende voorheffing is de niet-aangifte van de roerende inkomsten de regel. Het is dus niet de taak van mijn diensten om de belastingplichtige te wijzen op eventuele optimalisaties die kunnen voortvloeien uit de aangifte van deze inkomsten.

De belastingplichtigen die een voorstel van vereenvoudigde aangifte ontvangen, worden geselecteerd op basis van criteria die betrekking hebben op het vorige aanslagjaar. Een van die criteria is het niet-aangeven van roerende inkomsten die leidden tot een verrekening van de roerende voorheffing.

Het begeleidend schrijven bij het voorstel van een vereenvoudigde aangifte vermeldt trouwens duidelijk dat de belastingplichtige de gegevens moet controleren en eventueel verbeteren.

20.03 **Veerle Wouters** (N-VA): Hoewel een vooraf ingevulde aangifte interessant is voor mensen die niets meer aan te geven hebben, bestaat het gevaar dat sommigen zich niet realiseren dat ze een aantal optimalisaties kunnen doen. Het begeleidende schrijven moet duidelijk op die mogelijkheid wijzen.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

21 Question de M. Carl Devlies au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale et fiscale, adjoint au premier ministre, sur "l'accès étendu au point de contact central" (n° 22718)

21.01 Carl Devlies (CD&V): Dans sa note de politique générale du 6 novembre 2013, le secrétaire d'État, M. Crombez, s'est engagé à ne plus réserver l'accès au point de contact central (PCC) à certains fonctionnaires du SPF Finances et de l'étendre aux services de police, à la Cellule de Traitement des Informations Financières (CTIF), à l'Organe Central pour la Saisie et la Confiscation (OCSC) et aux CPAS.

Cet engagement sera-t-il encore suivi d'effets au cours de cette législature? S'est-on déjà concerté sur ce point avec les instances concernées? À quels fonctionnaires l'accès sera-t-il étendu? Des conditions strictes s'appliqueront-elles dans le souci de préserver la vie privée des citoyens?

Les frais d'installation à hauteur de 960 000 euros à charge du SPF Finances pourront-ils être répercutés sur les nouveaux utilisateurs? Ce service supplémentaire figure-t-il dans le contrat conclu entre la Banque nationale de Belgique et le gouvernement fédéral?

21.02 Koen Geens, ministre (*en néerlandais*): Le CIR 92 fixe des conditions strictes en matière de secret professionnel pour cet accès, qui ne concerne d'ailleurs qu'un nombre limité de fonctionnaires. La législation fiscale ne permet pas d'élargir cet accès à des fins autres que fiscales, de sorte des dispositions spécifiques devront toujours figurer dans la législation à cet effet.

Le Parlement vient d'adopter une loi – qui doit encore être publiée – pour octroyer cet accès à l'OCSC.

En ce qui concerne les coûts, un protocole a été conclu entre la Banque nationale de Belgique et le seul SPF Finances, et d'autres utilisateurs devront dès lors conclure un protocole distinct; le protocole actuel devra peut-être être réexaminé dans ce contexte. Logiquement, les frais d'entretien annuels devraient être partagés.

21.03 Carl Devlies (CD&V): Pour obtenir une réponse complète, je devrai tout de même poser aussi cette question au secrétaire d'État à la lutte contre la fraude.

21 Vraag van de heer Carl Devlies aan de staatssecretaris voor de Bestrijding van de sociale en de fiscale fraude, toegevoegd aan de eerste minister, over "de verruimde toegang tot het centraal aanspreekpunt" (nr. 22718)

21.01 Carl Devlies (CD&V): In zijn beleidsnota van 6 november 2013 beloofde staatssecretaris Crombez om de toegang tot het centraal aanspreekpunt (CAP) niet langer voor te behouden aan bepaalde ambtenaren van de FOD Financiën, maar uit te breiden tot de politiediensten, de Cel voor Financiële Informatieverwerking (CFI), het Centraal orgaan voor de Inbeslagname en de Verbeurdverklaring (COIV) en de OCMW's.

Zal dit nog gebeuren in deze regeerperiode? Wanneer? Werd dit al besproken met deze instanties? Welke ambtenaren ervan zullen die toegang krijgen? Zullen daarbij strikte voorwaarden gelden met het oog op de privacy van de burger?

Zullen de oprichtingskosten ten bedrage van 960.000 euro ten laste van de FOD Financiën kunnen worden doorgerekend aan de nieuwe gebruikers? Is deze extra dienstverlening opgenomen in de overeenkomst tussen de Nationale Bank van België en de federale overheid?

21.02 Minister Koen Geens (*Nederlands*): Het WIB 92 legt strikte voorwaarden op inzake het beroepsgeheim voor deze toegang, die ook slechts geldt voor een beperkt aantal ambtenaren. De fiscale wetgeving laat niet toe om die toegang te verruimen voor andere dan fiscale doeleinden, zodat men daarvoor steeds specifieke bepalingen in de eigen wetgeving zal moeten opnemen.

Het Parlement heeft wel pas een wet aangenomen – die nog moet worden gepubliceerd – om het COIV die toegang te geven.

Voor de kosten is er momenteel enkel een protocol tussen de Nationale Bank van België en de FOD Financiën, zodat andere gebruikers een afzonderlijk protocol zullen moeten sluiten, waarbij het huidige protocol mogelijk opnieuw moet worden herbekeken. Logischerwijze zouden de jaarlijkse onderhoudskosten moeten worden gedeeld.

21.03 Carl Devlies (CD&V): Voor een volledig antwoord zal ik deze vraag toch ook moeten stellen aan de staatssecretaris voor Fraudebestrijding.

L'incident est clos.

22 Question de M. Carl Devlies au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les déclarations dans le cadre de l'impôt des sociétés" (n° 22772)

22.01 **Carl Devlies** (CD&V): Le ministre peut-il indiquer, pour les exercices d'imposition 2012 et 2013, à combien s'élève le nombre total de déclarations à l'impôt des sociétés sous le code 1206? Dispose-t-il de chiffres pour la Flandre, la Wallonie et la Région bruxelloise?

22.02 **Koen Geens**, ministre (*en néerlandais*): Votre question a trait aux avantages liés à la mise à disposition de voitures de société qui sont accordés depuis le 1^{er} janvier 2012.

Pour l'exercice d'imposition 2012, on comptabilise pour l'ensemble du pays 32 149 déclarations pour lesquelles le code 1206 comporte un montant. Il s'agit de 2 775 déclarations pour la Région bruxelloise, de 24 019 pour la Région flamande et de 5 355 sociétés pour la Région wallonne.

L'exercice d'imposition 2013 est encore incomplet. Actuellement, on recense pour l'ensemble du pays 156 500 sociétés qui ont inscrit un montant sous le code 1206. Il s'agit de 17 074 sociétés pour la Région bruxelloise, de 1 214 sociétés pour la Région flamande et de 39 212 sociétés pour la Région wallonne.

L'incident est clos.

23 Question de Mme Catherine Fonck au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la quotité exemptée d'impôt pour enfant à charge" (n° 22483)

23.01 **Catherine Fonck** (cdH): En réponse à une question écrite sur les revenus pris en compte pour la détermination de la quotité exonérée, votre prédécesseur avait répondu qu'il résultait du Code des impôts sur les revenus que ne sont pas considérés comme des ressources les revenus perçus par une personne handicapée à concurrence du montant maximal des allocations auquel cette personne pourrait avoir droit, que ces revenus soient obtenus sous la forme d'allocations à charge du Trésor ou sous une autre forme.

L'administration fiscale continue à traiter de manière différente les indemnités versées par les mutuelles et les allocations visées par la loi du 27 février 1987

Het incident is gesloten.

22 Vraag van de heer Carl Devlies aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de aangiftes in de vennootschapsbelasting" (nr. 22772)

22.01 **Carl Devlies** (CD&V): Kan de minister voor de aanslagjaren 2012 en 2013 aangeven hoeveel het totale aantal aangiftes bedraagt in de vennootschapsbelasting onder code 1206? Heeft hij cijfers voor Vlaanderen, Wallonië en het Brusselse Gewest?

22.02 **Minister Koen Geens (Nederlands)**: De vraag heeft betrekking op de voordelen die bestaan in de terbeschikkingstelling van bedrijfswagens en die toegekend worden vanaf 1 januari 2012.

Voor aanslagjaar 2012 zijn er voor het hele land 32.149 aangiftes waarvoor de code 1206 een bedrag bevat. Voor het Brusselse Gewest gaat het om 2.775, voor het Vlaamse Gewest om 24.019 en voor het Waals Gewest om 5.355 vennootschappen.

Aanslagjaar 2013 is nog onvolledig. Momenteel zijn er voor het hele land 156.500 vennootschappen die een bedrag hebben opgenomen onder code 1206. Voor het Brusselse Gewest gaat het om 17.074, voor het Vlaamse Gewest om 1.214 en voor het Waals Gewest om 39.212 vennootschappen.

Het incident is gesloten.

23 Vraag van mevrouw Catherine Fonck aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de belastingvrije som voor kinderen ten laste" (nr. 22483)

23.01 **Catherine Fonck** (cdH): Uw voorganger antwoordde op een schriftelijke vraag over de inkomsten waarmee rekening wordt gehouden voor de vaststelling van de belastingvrije som dat, krachtens het Wetboek van de inkomstenbelastingen, de inkomsten verkregen door een persoon met een handicap ten belope van het maximumbedrag van de tegemoetkomingen waarop die persoon recht zou kunnen hebben, niet als bestaansmiddelen worden beschouwd, ongeacht of die inkomsten worden verkregen onder de vorm van tegemoetkomingen ten laste van de Schatkist, of onder een andere vorm.

De belastingadministratie blijft personen die hetzelfde bedrag ontvangen aan ziekenfondsuitkeringen en tegemoetkomingen

pour des personnes qui reçoivent les mêmes montants.

Pouvez-vous me dire de quelle manière les choses doivent être interprétées?

23.02 Koen Geens, ministre (*en français*): Dans son arrêt du 24 mai 2006, la Cour constitutionnelle a jugé que le principe d'égalité des citoyens était violé si les indemnités d'assurance maladie-invalidité qui viennent en déduction des allocations octroyées à une personne handicapée étaient prises en compte pour le calcul des ressources tandis que les allocations elles-mêmes ne sont pas prises en compte. À la suite de cet arrêt, la loi du 24 juillet 2008 portant des dispositions diverses a remplacé l'article 143 du Code des impôts sur les revenus 1992.

Comme il ressort de la réponse de mon prédécesseur, il n'y a donc plus lieu de distinguer les allocations proprement dites des autres revenus qui s'y substituent.

Bien sûr, il revient au contribuable qui prend à charge une personne handicapée de démontrer que cette personne a en principe droit à une allocation. Je ne vois a priori pas de raison pour un relèvement du plafond ou un élargissement des revenus qui ne sont pas pris en considération dans le calcul des ressources.

23.03 Catherine Fonck (cdH): Je déduis de vos propos qu'il y a des personnes pour lesquelles ce que vous venez d'exposer n'est pas appliqué.

L'incident est clos.

24 Question de Mme Catherine Fonck au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les dons de surplus alimentaires aux associations caritatives" (n° 22556)

24.01 Catherine Fonck (cdH): Votre administration a travaillé à une extension de l'exemption de TVA pour les dons de surplus alimentaires aux associations caritatives. Dans certaines régions, ces associations sont beaucoup plus développées que les banques alimentaires. Une partie d'entre elles ne redistribue pas la nourriture gratuitement pour respecter la dignité des bénéficiaires.

En quoi la condition de gratuité de la redistribution est-elle indispensable? Est-ce le seul moyen de prévenir la fraude? La neutralité fiscale devrait prévaloir, indépendamment de la conception de

bedoeld bij de wet van 27 februari 1987, verschillend behandelen.

Kunt u me zeggen hoe een en ander moet worden geïnterpreteerd?

23.02 Minister Koen Geens (*Frans*): In zijn arrest van 24 mei 2006 oordeelde het Grondwettelijk Hof dat het beginsel van de gelijkheid van de burgers werd geschonden wanneer de ziekte- en invaliditeitsuitkeringen die in mindering komen van de aan een persoon met een handicap toegekende tegemoetkomingen worden meegerekend bij de berekening van de bestaansmiddelen, maar de tegemoetkomingen zelf niet. Ingevolge dat arrest werd, bij de wet van 24 juli 2008 houdende diverse bepalingen, artikel 143 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 vervangen.

Zoals mijn voorganger heeft geantwoord, is elk onderscheid tussen de tegemoetkomingen en de andere inkomsten die de tegemoetkomingen vervangen, ongegrond.

Uiteraard moet de belastingplichtige die een persoon met een handicap ten laste neemt, aantonen dat die persoon in principe recht heeft op een tegemoetkomming. Ik zie niet meteen een reden om het maximumbedrag op te trekken of de categorie van de inkomsten die niet als bestaansmiddelen worden aangemerkt, te verruimen.

23.03 Catherine Fonck (cdH): Uit wat u zegt, leid ik af dat er personen zijn op wie wat u net heeft uiteengezet niet van toepassing is.

Het incident is gesloten.

24 Vraag van mevrouw Catherine Fonck aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het schenken van voedseloverschotten aan liefdadigheidsinstellingen" (nr. 22556)

24.01 Catherine Fonck (cdH): Uw administratie heeft werk gemaakt van een uitbreiding van de btw-vrijstelling voor het schenken van voedseloverschotten aan liefdadigheidsinstellingen. In sommige regio's zijn die instellingen veel meer uitgebouwd dan de voedselbanken. Een aantal ervan herverdeelt het voedsel niet gratis om de waardigheid van de begünstigden te respecteren.

Waarom moeten die overschotten gratis herverdeeld worden? Kan alleen op die manier fraude voorkomen worden? De fiscale neutraliteit zou als regel moeten gelden, los van de invulling die

l'aide propre à chaque association.

24.02 Koen Geens, ministre (en français): Lorsqu'un assujetti cède gratuitement des excédents aux banques alimentaires, ceci est assimilé à une livraison à titre onéreux et à ce titre est imposable. L'Europe précise que ces dons ne peuvent être exonérés de la TVA. Je ne trouvais pas responsable que tant de nourriture soit gaspillée et j'ai décidé d'une exception par voie de circulaire administrative. Cette exception aux règles européennes doit être interprétée le plus strictement possible.

Fixer un prix socialement responsable serait difficile, aléatoire et introduirait de l'incertitude dans le secteur. La condition de gratuité est donc impérative. Les dons de nourriture ont augmenté depuis l'entrée en vigueur de la circulaire.

L'extension de cette mesure à d'autres biens et aux distributions par d'autres canaux que les banques alimentaires est à l'étude.

24.03 Catherine Fonck (cdH): Si je salue ces dispositions, je regrette que nous n'ayons pas songé aux associations, qui ne verront pas le bénéfice de cette exemption de la TVA.

L'incident est clos.

25 Question de M. Stefaan Van Hecke au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la plaque d'immatriculation des véhicules agricoles" (n° 22525)

25.01 Stefaan Van Hecke (Ecolo-Groen): Une plaque d'immatriculation spéciale a été récemment instaurée pour les véhicules utilisant du diesel rouge dans le cadre d'activités agricoles. Nous voyons toutefois également apparaître ces plaques sur les véhicules de sous-traitants travaillant pour des entreprises de construction.

Quels sont les critères d'attribution de la licence? Qui veille à ce que les demandes remplissent toutes les conditions arrêtées et comment sont organisés les contrôles? Des sous-traitants peuvent-ils également bénéficier de cette exonération fiscale? Quels sont les critères additionnels appliqués et à qui peut-on adresser les plaintes éventuelles concernant l'utilisation abusive d'une plaque d'immatriculation rouge?

25.02 Koen Geens, ministre (en néerlandais):

elke vereniging aan het begrip hulp geeft.

24.02 Minister Koen Geens (Frans): Wanneer een belastingplichtige gratis overschotten aan voedselbanken schenkt, wordt dat gelijkgesteld met een levering onder bezwarende titel en is het als zodanig belastbaar. Europa stelt dat die giften niet van btw vrijgesteld kunnen worden. Ik vond het onverantwoord dat er zoveel voedsel wordt verspild en heb beslist via een administratieve omzendbrief een uitzondering in te voeren. Die uitzondering op de EU-regelgeving moet zo strikt mogelijk uitgelegd worden.

Het vaststellen van een maatschappelijk verantwoorde prijs zou op heel wat moeilijkheden en onzekerheden stuiten en zou de sector kunnen destabiliseren. Het gratis aanbieden van die overschotten is een conditio sine qua non. Sinds de inwerkingtreding van de omzendbrief wordt er meer voedsel geschenken.

We onderzoeken momenteel de uitbreiding van die maatregelen tot andere goederen en tot de verdeling via andere kanalen dan voedselbanken.

24.03 Catherine Fonck (cdH): Enerzijds juich ik die maatregelen toe, maar anderzijds betreur ik dat we geen rekening hebben gehouden met de verenigingen, die de vruchten van die btw-vrijstelling niet zullen kunnen plukken.

Het incident is gesloten.

25 Vraag van de heer Stefaan Van Hecke aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de kentekenplaat van landbouwvoertuigen" (nr. 22525)

25.01 Stefaan Van Hecke (Ecolo-Groen): Onlangs werd er een specifieke nummerplaat ingevoerd voor voertuigen die gebruik mogen maken van rode diesel binnen het kader van landbouwactiviteiten. We zien deze nummerplaten echter ook opduiken bij loonwerkers die bij bouwondernemingen actief zijn.

Welke criteria worden er gehanteerd voor het toekennen van de vergunning? Wie controleert of de aanvragen aan alle voorwaarden voldoen? Hoe gebeuren de controles in de praktijk? Is het mogelijk dat ook loonbedrijven gebruikmaken van de fiscale vrijstelling? Welke bijkomende criteria worden hierbij gehanteerd? Waar kunnen eventuele klachten inzake het gebruik van een rode kentekenplaat ingediend worden?

25.02 Minister Koen Geens (Nederlands): Het

L'utilisation de diesel exonéré dans l'agriculture, l'horticulture, la pisciculture et la sylviculture dépend non pas de la détention d'une marque d'immatriculation spécifique pour l'agriculture, mais bien d'une autorisation spécifique produits énergétiques et électricité délivrée aux personnes exerçant une activité économique et souhaitant bénéficier d'une exonération de l'accise.

L'autorisation doit être demandée au plus tard dix jours ouvrables avant le début de l'activité. Le formulaire de demande mentionne des données d'identification, mais également la quantité estimée et le type de carburant. La demande doit être accompagnée d'un dossier comportant un aperçu de l'activité principale du demandeur ainsi qu'une description claire de la manière dont sera utilisé le produit énergétique.

Les services des Douanes et Accises vérifient si l'ensemble des conditions sont réunies pour pouvoir accorder l'exonération.

Pour d'autres activités, il convient de payer des accises complémentaires.

Les plaintes relatives à l'utilisation de la plaque rouge peuvent être déposées auprès du SPF Mobilité, tandis que celles qui concernent les abus ayant trait à l'exonération doivent être adressées à l'Administration des Douanes et Accises.

L'incident est clos.

26 Question de M. Peter Dedecker au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'enquête européenne relative à l'aide de l'État dans le cadre du dossier ARCO" (n° 22554)

26.01 Peter Dedecker (N-VA): Le 3 avril 2012, la Commission européenne a annoncé qu'elle allait enquêter sur le régime belge de protection des actionnaires de coopératives financières. Cette affaire a des implications qui affectent pas moins de 800 000 coopérateurs qui, depuis plus de deux ans, ne savent pas à quelle sauce ils seront mangés.

Comment s'est déroulée la communication entre la Belgique et la Commission européenne? Est-il exact qu'une décision ait déjà été prise et que le gouvernement ou la SFPI en ont été informés? Est-il également exact que cette décision considère ledit régime comme une aide d'État illégale? La Commission européenne a-t-elle été priée par la Belgique – que ce soit officiellement ou officieusement – à reporter jusqu'au lendemain des

gebruik van vrijgestelde gasolie in de landbouw, tuinbouw, visteelt en bosbouw is niet afhankelijk van het bezit van een specifieke landbouwkentekenplaat, maar van een specifieke vergunning energieproducten en elektriciteit voor personen die een economische activiteit uitoefenen en die vrijstelling van accijnzen wensen te genieten.

De vergunning moet ten laatste tien werkdagen voor de aanvang van de activiteit worden aangevraagd. In het aanvraagformulier worden naast identificatiegegevens ook de geschatte hoeveelheid en het type motorbrandstof vermeld. De aanvraag moet vergezeld zijn van een dossier met een beschrijving van de voornaamste activiteit van de aanvrager en een duidelijke omschrijving van het gebruik dat van het energieproduct zal worden gemaakt.

De diensten van de Douane en Accijnzen gaan na of alle voorwaarden voor de toekenning van de vrijstelling zijn vervuld.

Voor andere activiteiten moeten aanvullende accijnzen betaald worden.

Klachten inzake het gebruik van de rode nummerplaat kunnen worden ingediend bij de FOD Mobiliteit, klachten inzake het misbruik van de vrijstelling kunnen worden ingediend bij de Algemene Administratie van de Douane en Accijnzen.

Het incident is gesloten.

26 Vraag van de heer Peter Dedecker aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het Europese onderzoek naar staatssteun in de ARCO-zaak" (nr. 22554)

26.01 Peter Dedecker (N-VA): De Europese Commissie heeft op 3 april 2012 aangekondigd dat zij een onderzoek zou starten naar het Belgische systeem van garantieregeling voor aandeelhouders in financiële coöperaties. De zaak heeft een impact op liefst 800.000 coöperanten die nu al meer dan twee jaar in het ongewisse worden gehouden.

Hoe verliep de communicatie tussen België en de Europese Commissie? Klopt het dat er reeds een beslissing is genomen en dat de regering of de FPIM daarvan op de hoogte zijn gebracht? Is het eveneens correct dat die beslissing de regeling beschouwt als onrechtmatige staatssteun? Werd de Europese Commissie door België verzocht – formeel of informeel – om de communicatie hierover uit te stellen tot na de verkiezingen? Door

élections la communication à ce sujet? Qui a adressé cette supplique à la Commission et celle-ci y a-t-elle réservé une suite favorable? Que pense le ministre de cette situation? Quelle image l'opinion publique aura-t-elle désormais de la Commission européenne si celle-ci reporte une décision à la demande de notre pays alors que 800 000 citoyens belges ordinaires attendent depuis si longtemps que la clarté soit faite dans ce dossier?

Président: Carl Devlies.

26.02 Koen Geens, ministre (en néerlandais): Tous les dossiers liés à des aides d'État donnent lieu à des contacts formels et informels réguliers avec la Commission européenne. L'État membre en question peut alors s'expliquer et donner son point de vue. La Commission européenne est en tout temps maîtresse du calendrier.

Dans ce dossier, un échange de courriers informels a encore eu lieu le 5 décembre 2012, en réponse à une demande de précision supplémentaire adressée le 17 septembre 2012 par la Commission européenne. En 2013 et 2014, nous avons fourni à quatre reprises une mise à jour des procédures internes, à la demande de la Commission européenne. La dernière communication avec la Commission européenne date du 18 mars 2014.

Etant donné le moment où la garantie de l'État allait jouer lors de la clôture de la liquidation, probablement dans le courant de 2015, il était plus logique de clôturer les procédures belges avant que la Commission européenne ne prenne une décision au sujet de l'aide de l'État. La Commission européenne a même laissé entendre lors de contacts informels qu'elle suivrait cet ordre chronologique.

C'est la situation à laquelle j'ai été confronté lors de mon entrée en fonction. La situation n'a pas changé fondamentalement lorsque la Chambre néerlandophone du Conseil d'État a renvoyé le dossier vers la Cour constitutionnelle le 25 mars 2013.

Le renvoi par la chambre francophone vers la Cour constitutionnelle le 15 janvier 2014 a allongé la durée de la procédure belge et marqué un tournant dans ce dossier.

Contrairement à ce que d'aucuns affirment, la Commission européenne n'a encore pris aucune décision, mais à la mi-février, l'État belge et la SFPI ont été informés que la Commission envisageait de finaliser le dossier et que s'il le souhaitait, l'État belge avait encore la possibilité de faire valoir des

wie is dat gebeurd en ging de Commissie akkoord? Wat vindt de minister van die gang van zaken? Welk beeld krijgt de publieke opinie van de Europese Commissie als die een beslissing uitstelt op verzoek van ons land, terwijl 800.000 eenvoudige mensen al zo lang op duidelijkheid wachten?

Voorzitter: Carl Devlies.

26.02 Minister Koen Geens (Nederlands): In alle staatssteundossiers zijn er geregeld formele en informele contacten met de Europese Commissie. Daar kan de lidstaat in kwestie uitleg verschaffen en zijn standpunt toelichten. De Europese Commissie is te allen tijde meester van de timing.

In dit dossier is er op 5 december 2012 nog formele briefwisseling geweest, in antwoord op een vraag om bijkomende precisering vanwege de Europese Commissie van 17 september 2012. In 2013 en 2014 werd op vraag van de Europese Commissie viermaal een informele update gegeven van de interne procedures. De laatste communicatie met de Europese Commissie dateert van 18 maart 2014.

Gelet op het tijdstip waarop de staatswaarborg zou spelen bij de sluiting van de vereffening waarschijnlijk in de loop van 2015, was de meest voor de hand liggende volgorde dat de Belgische procedures worden afgerond en de Europese Commissie pas nadien een beslissing over de staatssteun zou nemen. In informele contacten liet de Europese Commissie zelf steeds uitschijnen dat deze volgorde zou worden toegepast.

Dat was de situatie waarmee ik bij mijn aantreden werd geconfronteerd. De situatie veranderde niet wezenlijk toen de Nederlandstalige kamer van de Raad van State op 25 maart 2013 naar het Grondwettelijk Hof verwees.

De situatie veranderde evenwel toen ook de Franstalige kamer op 15 januari 2014 naar het Grondwettelijk Hof verwees, waardoor de Belgische procedure langer zal lopen.

Het klopt niet dat er reeds een beslissing is genomen door de Europese Commissie. Wel werden de Belgische Staat en de FPIM medio februari verwittigd dat de Commissie overwoog het dossier af te ronden. Daar werd aan toegevoegd dat de Belgische Staat nog bijkomende

éléments complémentaires.

Un nouvel avis juridique a indiqué que la décision de la Commission ne pouvait en tout cas pas empêcher le paiement des coopérateurs. Il n'est cependant pas exclu que la Commission considère que le régime de garantie peut être assimilé à une aide d'État incompatible avec la réglementation européenne et qu'il faudra dès lors récupérer cette aide. La décision de suspension provisoire prise en avril 2012 va dans ce sens.

Il est cependant hors de question que les épargnants individuels soient les dindons de la farce. Les règles européennes en matière d'aide publique ne s'appliquent en effet pas à l'éventuel avantage perçu par les épargnantes individuels.

En vertu du récent arrêt Residex de la Cour de justice de l'Union européenne, il apparaît que le droit européen n'exige pas une annulation du régime de garantie au profit des coopérateurs individuels.

C'est la raison pour laquelle l'État belge a encore transmis un dernier mémoire à la Commission le 18 mars, dans l'intérêt des coopérateurs. Je ne crains pas la décision de la Commission. Si elle touche les épargnantes, nous la contesterons à Luxembourg. Si elle est juridiquement adéquate, elle ne mettra pas la garantie en péril. Telle est notre analyse.

Le gouvernement belge est cohérent dans ce dossier. Un régime de garantie a été élaboré, adopté au Parlement et défendu juridiquement sur tous les fronts jusqu'à sa validation définitive.

26.03 Peter Dedecker (N-VA): Je suis d'accord pour dire que les coopérateurs individuels ne peuvent pas être les victimes de débats juridiques en tout genre. Ces personnes ont été dupées et mystifiées, elles doivent être remboursées jusqu'au dernier centime par ceux qui ont pris des risques inconsidérés avec l'argent de leur épargne. Ce n'est qu'après que les contribuables peuvent intervenir.

Je constate aussi qu'en cherchant à recueillir des informations, l'État belge a réussi à repousser la décision jusqu'après les élections.

Je trouve cela injustifié dans la mesure où les coopérateurs sont ainsi confrontés à une nouvelle forme d'insécurité.

26.04 Koen Geens, ministre (en néerlandais): Ma réponse est conforme à la réalité et j'ai tenté au

elementen kan laten gelden.

Uit bijkomend juridisch advies bleek dat de Commissiebeslissing niet in de weg kan staan van een betaling aan de coöperanten. Dat de garantieregeling eventueel onverenigbare staatssteun zou inhouden en dat een dergelijke steun moet worden teruggevorderd, is echter wel mogelijk. De voorlopige schorsingsbeslissing van april 2012 gaat in die richting.

Dat individuele spaarders het kind van de rekening zouden worden, is echter een andere zaak. De Europese staatssteunregels zijn immers niet van toepassing op het eventuele voordeel voor individuele spaarders.

Uit het recente Residex-arrest van het Hof van Justitie volgt dat het Europese recht niet de ongeldigverklaring van de garantieregeling ten gunste van de individuele coöperanten vereist.

Daarom bezorgde de Belgische Staat, in het belang van de coöperanten, nog een laatste memorie aan de Commissie op 18 maart. Ik ben niet bang voor een beslissing van de Commissie. Indien die de spaarders raakt, dan zullen wij ze aanvechten in Luxemburg. Is de beslissing juridisch correct, dan zal ze de waarborg niet in het gedrang brengen. Dat is onze analyse.

De Belgische regering is consequent in dit dossier. Een waarborgregeling werd uitgewerkt en werd goedgekeurd in het Parlement en op alle fronten juridisch verdedigd tot ze definitief gevalideerd is.

26.03 Peter Dedecker (N-VA): Ik ga ermee akkoord dat de individuele coöperanten niet het slachtoffer mogen worden van allerlei juridische discussies. Deze mensen zijn bedrogen en misleid en moeten hun geld terugkrijgen tot de laatste cent, terugbetaald door diegenen die met hun spaargeld onverantwoorde risico's genomen hebben. Pas daarna kan de belastingbetalers tussenkomsten.

Ik stel ook vast dat de Belgische Staat via het inwinnen van juridische informatie erin geslaagd is om de beslissing uit te stellen tot na de verkiezingen.

Ik vind dat onverantwoord omdat het opnieuw een vorm van onzekerheid creëert voor de coöperanten.

26.04 Minister Koen Geens (Nederlands): Ik heb geantwoord naar waarheid en om de waarborg

mieux de préserver la garantie. M. De Decker devrait me soutenir en cela plutôt que de mener une opposition stérile.

26.05 Peter Dedecker (N-VA): Le ministre choisit manifestement de répercuter sur le contribuable les dommages provoqués par un groupe bien précis.

26.06 Veerle Wouters (N-VA): Contrairement aux cohabitants de fait, les travailleurs frontaliers mariés ne peuvent pas librement déterminer qui aura le statut de chef de ménage et prendra les enfants à charge. Ils perdent ainsi souvent l'avantage fiscal associé aux personnes à charge. Ma proposition de loi entend abolir cette inégalité fondamentale.

Dans son arrêt du 12 décembre 2013, la Cour de justice de l'Union européenne a qualifié cette inégalité de traitement discriminatoire et contraire à la liberté d'établissement.

Quelles seront les suites réservées par le ministre à l'arrêt précité? Admet-il également que les couples mariés doivent pouvoir librement décider qui aura le statut de chef de ménage? Les contribuables concernés seront-ils informés de leur droit de réclamer un dégrèvement d'office pour les cinq dernières années? Une circulaire relative aux conséquences de cet arrêt sera-t-elle publiée?

L'incident est clos.

27 Question de Mme Veerle Wouters au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "les travailleurs frontaliers et l'avantage fiscal pour enfants à charge" (n° 22762)

27.01 Veerle Wouters (N-VA): Les travailleurs frontaliers mariés, contrairement aux cohabitants de fait, ne peuvent pas choisir qui est le chef de ménage et qui prend les enfants à charge. Les travailleurs frontaliers mariés ne bénéficient dès lors souvent pas de l'avantage fiscal lié aux personnes à charge. Ma proposition de loi tend à lever cette inégalité fondamentale.

Dans son arrêt du 12 décembre 2013, la Cour européenne de Justice a déclaré que l'inégalité de traitement était discriminatoire et contraire à la liberté d'établissement.

Quelle suite le ministre donnera-t-il à l'arrêt? Est-il d'accord pour dire que les personnes mariées doivent pouvoir choisir librement qui est le chef de ménage? Les contribuables concernés sont-ils informés de leur droit de demander le dégrèvement

maximaal te reden. De heer Dedecker zou dat moeten steunen in de plaats van niet ter zake doen oppositie te voeren.

26.05 Peter Dedecker (N-VA): Het is blijkbaar de keuze van de minister om de schade veroorzaakt door een bepaalde groep, af te wentelen op de belastingbetaler.

26.06 Veerle Wouters (N-VA): Gehuwde grensarbeiders kunnen, anders dan feitelijk samenwonenden, niet kiezen wie gezinshoofd is en wie de kinderen ten laste neemt. Daardoor lopen gehuwde grensarbeiders het belastingvoordeel voor personen ten laste vaak mis. Mijn wetsvoorstel wil deze fundamentele ongelijkheid uit de wet halen.

In zijn arrest van 12 december 2013 verklaarde het Europees Hof van Justitie de ongelijke behandeling discriminerend en in strijd met de vrijheid van vestiging.

Welk gevolg geeft de minister aan het arrest? Gaat hij ermee akkoord dat ook gehuwden vrij moeten kunnen kiezen wie als gezinshoofd optreedt? Worden de betrokken belastingplichtigen geïnformeerd over hun recht om ambtshalve ontheffing te vragen over de laatste vijf jaar? Komt er een circulaire over de gevolgen van het arrest?

Het incident is gesloten.

27 Vraag van mevrouw Veerle Wouters aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "grensarbeiders en het belastingvoordeel voor kinderen ten laste" (nr. 22762)

27.01 Veerle Wouters (N-VA): Gehuwde grensarbeiders kunnen, anders dan feitelijk samenwonenden, niet kiezen wie gezinshoofd is en wie de kinderen ten laste neemt. Daardoor lopen gehuwde grensarbeiders het belastingvoordeel voor personen ten laste vaak mis. Mijn wetsvoorstel wil deze fundamentele ongelijkheid uit de wet halen.

In zijn arrest van 12 december 2013 verklaarde het Europees Hof van Justitie de ongelijke behandeling discriminerend en in strijd met de vrijheid van vestiging.

Welk gevolg geeft de minister aan het arrest? Gaat hij ermee akkoord dat ook gehuwden vrij moeten kunnen kiezen wie als gezinshoofd optreedt? Worden de betrokken belastingplichtigen geïnformeerd over hun recht om ambtshalve

d'office pour les cinq dernières années? Une circulaire sur les conséquences de l'arrêt sera-t-elle adoptée?

27.02 Koen Geens, ministre (*en néerlandais*): Mon administration explore de potentielles pistes de réflexion afin de mettre en concordance avec l'arrêt l'octroi des suppléments sur les quotités exemptées d'impôt en cas d'imposition commune.

L'une des options – mais ce n'est pas la seule – consiste à laisser le libre choix aux conjoints. Dès que l'administration aura bouclé son étude, elle formulera des propositions susceptibles d'être examinées au sein du gouvernement. Compte tenu de la dissolution imminente du Parlement, il me paraît difficile de prévoir un règlement légal de cette question avant la fin de la législature actuelle.

Mon administration planche en ce moment sur les implications de l'arrêt pour les impositions déjà établies. Ces implications seront l'objet d'une circulaire.

27.03 Veerle Wouters (N-VA): Le règlement de ce problème s'éternise depuis plus de quatre ans. J'espère que ce sera une priorité du ministre s'il reste à la tête du département.

L'incident est clos.

28 Question de Mme Veerle Wouters au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "l'administration générale de prestations de services externes" (n° 22775)

28.01 Veerle Wouters (N-VA): Le 8 novembre 2013, le comité de direction du SPF Finances a décidé de créer une nouvelle Administration générale de prestations de services externes (AGPSE) intégrant les services autonomes. Quand cette AGPSE sera-t-elle opérationnelle? Quand son administrateur général sera-t-il désigné? À quel rôle linguistique appartiendra-t-il?

Un projet d'appel aux candidats existe-t-il? Combien de candidats se sont-ils fait connaître? Le comité de direction a-t-il déjà formulé un avis? Le personnel du service de ruling et du service de conciliation fiscale, notamment, sera-t-il mis à la disposition de l'AGPSE ou s'agit-il d'une affectation effective?

28.02 Koen Geens, ministre (*en néerlandais*): Le dossier est encore en pleine phase de préparation en vue d'un contrôle administratif et budgétaire par les ministres du Budget et de la Fonction publique.

ontheffing te vragen over de laatste vijf jaar? Komt er een circulaire over de gevolgen van het arrest?

27.02 Minister Koen Geens (*Nederlands*): Mijn administratie bestudeert mogelijke denksporen om de toekenning van de toeslagen op belastingvrije sommen bij een gemeenschappelijke aanslag in overeenstemming te brengen met het arrest.

Een van de opties, maar niet de enige, is om echtgenoten de vrije keuze te laten. Zodra de administratie haar onderzoek heeft afgerond, zal ze voorstellen formuleren die binnen de regering worden besproken. Gelet op de nakende ontbinding van het Parlement lijkt het moeilijk om dit nog wettelijk te regelen tijdens deze regeerperiode.

Ook de gevolgen van het arrest voor de al gevestigde aanslagen worden momenteel door mijn administratie onderzocht en zullen worden opgenomen in een circulaire.

27.03 Veerle Wouters (N-VA): Dit probleem sleept al meer dan vier jaar aan. Ik hoop dat het een van de prioriteiten wordt van de minister, als hij minister van Financiën blijft.

Het incident is gesloten.

28 Vraag van mevrouw Veerle Wouters aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de algemene administratie van de externe dienstverlening" (nr. 22775)

28.01 Veerle Wouters (N-VA): Op 8 november 2013 besliste het directiecomité van de FOD Financiën om een nieuwe Algemene Administratie van de Externe Dienstverlening (AAED) op te richten, waarin de autonome diensten zouden worden opgenomen. Wanneer zal die AAED operationeel zijn? Wanneer wordt de administrateur-generaal van de AAED aangesteld? Tot welke taalrol zal hij behoren?

Is er een ontwerpoproep tot kandidaten? Hoeveel kandidaten hebben zich gemeld? Is er al een advies van het directiecomité? Wordt het personeel van onder andere de rulingdienst en de Fiscale Bemiddelingsdienst ter beschikking gesteld van de AAED of gaat het om een effectieve toewijzing?

28.02 Minister Koen Geens (*Nederlands*): Het dossier is nog in volle voorbereiding met het oog op een administratieve en budgettaire toetsing door de ministers van Begroting en Ambtenarenzaken. Het

Il serait prématué de répondre déjà à ces questions.

zou voorbarig zijn om nu op deze vragen te antwoorden.

28.03 Veerle Wouters (N-VA): Le dossier sera-t-il encore réglé au cours de la présente législature? Dans ce cas, il faudra que les choses aillent vite.

28.03 Veerle Wouters (N-VA): Is het nog voor deze regeerperiode? Dan moet het wel snel gaan.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

29 Question de M. Georges Gilkinet au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la réorganisation du bâtiment North Galaxy" (n° 22497)

29 Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de herinrichting van de North Galaxytorens" (nr. 22497)

29.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Le bâtiment North Galaxy à Bruxelles a déjà fait l'objet d'une question à propos du coût très élevé de l'installation de ses nouveaux portiques. Il serait maintenant le théâtre d'un immense déménagement interne à l'issue duquel seraient supprimés tous les bureaux fermés, à l'exception de ceux des titulaires de grades A4 et supérieurs.

29.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Ik stelde u onlangs al een vraag over de dure nieuwe poortjes van het North Galaxygebouw. Daar zou momenteel een grote interne verhuizing aan de gang zijn, die moet uitmonden in de afschaffing van alle gesloten kantoren, behalve voor wie houder is van de graad A4 of hoger.

Confirmez-vous cette décision de réorganisation des bureaux? Quel est le calendrier de sa mise en œuvre? Qu'est-ce qui la justifie?

Klopt het dat er beslist werd de kantoren in die zin te reorganiseren? Volgens welke timing? Vanwaar die reorganisatie?

Comment, dans un tel cadre, assurer la confidentialité et la concentration des agents dans le traitement de dossiers délicats?

Hoe kan het vertrouwelijke karakter worden gewaarborgd wanneer het personeel delicate dossiers moet behandelen? Zullen ze zich in die omstandigheden wel voldoende kunnen concentreren?

Quel est le coût de cette réorganisation? Quel est l'avis de l'Inspection des Finances? Les moyens du SPF Finances ne devraient-ils pas être consacrés à d'autres choses?

Hoeveel kost die reorganisatie? Hoe luidt het advies van de Inspectie van Financiën? Zouden de middelen van de FOD Financiën niet beter aan andere zaken worden besteed?

Y a-t-il eu une concertation préalable avec les travailleurs et leurs représentants? Comment les travailleurs perçoivent-ils cette décision?

Was er voorafgaand overleg met het personeel en de vakbonden? Wat denkt het personeel over die beslissing?

29.02 Koen Geens, ministre (en français): Le comité de direction du SPF Finances a décidé en décembre 2012 de réorganiser certains services au sein du bâtiment North Galaxy, dans le but d'améliorer l'efficacité des différentes administrations générales, en regroupant les travailleurs d'un même service ou de services liés. Comme il n'y a pas de changement de situation administrative pour les agents, cela ne nécessite pas de concertation réglementaire.

29.02 Minister Koen Geens (Frans): Het directiecomité van de FOD Financiën heeft in december 2012 beslist bepaalde diensten in het North Galaxygebouw te reorganiseren, om de efficiency van de diverse algemene administraties te verbeteren door de medewerkers van een dienst of van bijeenhorende diensten samen te zetten. Aangezien de administratieve situatie van de ambtenaren daardoor niet verandert, is reglementair overleg in dezen niet vereist.

En optimalisant l'occupation des espaces, chaque administration générale respectera la norme imposée par le Conseil des ministres, soit maximum 13,5 m² par équivalent temps plein. La Régie des Bâtiments a demandé un suivi sur ce

Door het ruimtegebruik te optimaliseren zal elke algemene administratie de door de ministerraad opgelegde norm van maximum 13,5 m² per fulltime-equivalent eerbiedigen. De Regie der Gebouwen heeft in dat verband om follow-up gevraagd. Door

point. La réorganisation réduira aussi la facture énergétique.

Ayant commencé en janvier 2014, l'opération est planifiée pour sa plus grande partie entre mars et juin. Elle tient compte du plan d'infrastructure 2015, de la centralisation de certains services et des perspectives de recrutement, afin d'éviter les modifications à répétition.

En accord avec le management de chaque administration générale, des fermetures sécurisées avec badges ont été placées à certains étages et de petits bureaux partagés permettront la confidentialité.

La capacité de concentration des agents n'est pas mise à mal: certains bureaux restent individuels et les îlots de 4 à 6 personnes constituent une disposition efficace, favorisant la communication.

La modification d'une partie du cloisonnement de la tour A est estimée à 70 000 euros hors TVA. L'Inspection des Finances a émis un avis favorable sur le cahier spécial des charges; elle recevra à nouveau le dossier lorsque le prestataire sera déterminé à l'issue de la procédure de marché public.

Le but de cette opération est une économie sur le long terme.

29.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Il s'agit donc d'une mesure d'économie qui n'a pas fait l'objet d'une concertation spécifique avec les travailleurs, ce que je regrette.

J'ai l'impression que les questions de confidentialité, de nécessaire concentration des agents et de confiance à leur égard ont été sous-estimées. L'analyse de dossiers complexes nécessite des conditions de travail qui ne sont pas celles de tout travailleur.

L'incident est clos.

30 Question de M. Georges Gilkinet au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le fonctionnement des superscan et la communication à leur propos" (n° 22534)

30.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Depuis peu, les douaniers utilisent un lecteur de plaques, ou scanne-plaques, pour traquer les amendes pénales ou de roulage impayées, les véhicules en

de reorganisatie zal ook de energiefactuur dalen.

De reorganisatie ging van start in januari 2014, maar het gros van de wijzigingen is gepland tussen maart en juni. De reorganisatie houdt rekening met het infrastructuurplan 2015, de centralisatie van bepaalde diensten, en de toekomstige aanwervingen, om opeenvolgende wijzigingen te vermijden.

In samenspraak met het management van elke algemene administratie werden er op bepaalde verdiepingen sloten met badgebeveiliging geplaatst; de confidentialiteit wordt gewaarborgd doordat de gedeelde kantoren klein zijn.

Het concentratievermogen van de medewerkers hoeft hier niet onder te lijden: een aantal behoudt een eigen kantoor, en de gegroepeerde bureaus voor 4 tot 6 personen zijn een efficiënte opstelling die de communicatie bevordert.

De kosten voor de wijziging van een deel van de scheidingswanden in toren A worden geraamd op 70.000 euro plus btw. De Inspectie van Financiën heeft een gunstig advies verleend voor het bijzonder bestek en zal het dossier andermaal onder de loep nemen wanneer de dienstverlener is aangeduid, na de gunning van de overheidsopdracht.

Met deze reorganisatie worden langetermijnbesparingen beoogd.

29.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Het betreft dus een besparingsmaatregel waarover er geen specifiek overleg met de werknemers heeft plaatsgevonden, wat ik betreur.

Ik heb de indruk dat kwesties zoals vertrouwelijkheid, de noodzakelijke concentratie van de ambtenaren en het vertrouwen ten aanzien van de ambtenaren werden onderschat. De analyse van complexe dossiers vereist zeer specifieke werkomstandigheden.

Het incident is gesloten.

30 Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "de werking van de slimme nummerplaatscanners en de communicatie in dat verband" (nr. 22534)

30.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Sinds kort werkt de douane met nummerplatezers, of nummerplaatscanners, om automobilisten die een strafrechtelijke geldboete of een verkeersboete niet

défaut de contrôle technique et non assurés.

Son emploi sur le terrain est pourtant loin d'être parfait: il indique que tous les véhicules immatriculés en Belgique le sont correctement jusqu'en 2199...; il renseigne des véhicules comme étant faussement en retard de contrôle technique à cause d'une lenteur dans la mise à jour des bases de données; la vérification du paiement des amendes pénales est problématique, tant pour les véhicules privés que de sociétés, car les douaniers n'ont pas accès à toutes les bases de données.

Ces lacunes n'ont pas empêché les douanes de s'adonner à une opération de communication nationale au cours de laquelle elles ont présenté cet outil aux télévisions qui ne pouvaient interroger que la porte-parole du SPF et le chef de service.

Quel est le coût d'achat de ce système scanne-plaques? Combien d'agents sont-ils appelés à l'utiliser? Combien d'heures de travail par an cela représente-t-il?

Confirmez-vous les problèmes évoqués lors de l'utilisation des scanne-plaques? Qu'est-ce qui explique ces dysfonctionnements? Qu'est-ce qui a été mis en œuvre pour les résoudre? Pour quelle raison le SPF Finances a-t-il néanmoins décidé de communiquer sur l'utilisation de ces scanne-plaques?

30.02 Koen Geens, ministre (*en français*): Début 2013, le coût d'achat d'un appareil ANPR, ou scanne-plaques, s'élevait à environ 18 000 euros, y compris la TVA ainsi que l'installation et un an d'entretien. Il y a 276 fonctionnaires qui sont amenés à travailler avec les scanners de plaques d'immatriculation.

En 2014, les objectifs n'ont pas été fixés sous forme d'heures de travail mais de montants à percevoir. Un problème de compatibilité entre les bases de données et les interfaces des appareils peut parfois se poser. Ces appareils sont en phase de test et les problèmes sont résolus au fur et à mesure, mais mes services indiquent que les résultats sont très encourageants.

La douane n'a pas communiqué sur l'utilisation de ces scannes-plaques. Les informations émanait d'un courrier électronique confidentiel envoyé par erreur à un journaliste.

30.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Je peux accepter l'idée qu'un nouvel outil fasse ses

betaald hebben, en voorts niet-gekeurde en niet-verzekerde voertuigen op te sporen.

In de praktijk werkt het systeem niet bijster goed: de scanner geeft aan dat alle voertuigen met een Belgische nummerplaat ingeschreven zijn tot 2199...; hij geeft verkeerdelijk aan dat bepaalde voertuigen niet op tijd gekeurd werden, omdat de databank te traag wordt geüpdate; de controle op de betaling van de strafrechtelijke geldboetes is problematisch, zowel voor de voertuigen van particulieren als bedrijven, omdat de douaniers niet alle databanken kunnen raadplegen.

Ondanks die problemen heeft de douane een nationale communicatieactie gevoerd in het kader waarvan ze dat toestel aan de televisieomroepen hebben voorgesteld, die hun vragen enkel aan de woordvoerder van FOD en het diensthoofd kunnen richten.

Wat is de aankoopsprijs van die nummerplaatscanners? Hoeveel agenten zullen ermee moeten werken? Hoeveel arbeidsuren vertegenwoordigt het systeem op jaarbasis?

Bevestigt u de problemen die zich voordeden bij het gebruik van de nummerplaatscanners? Hoe verklaart u die mankementen? Wat werd er gedaan om ze te verhelpen? Waarom heeft de FOD Financiën toch beslist om ruchtbaarheid te geven aan het gebruik van de nummerplaatscanners?

30.02 Minister Koen Geens (*Frans*): Begin 2013 bedroeg de kostprijs van een ANPR-camera, de zogenaamde nummerplaatscanner, ongeveer 18.000 euro, met inbegrip van de btw, de installatie ervan en één jaar onderhoud. De nummerplaatscanners worden door 276 ambtenaren gebruikt.

Voor 2014 werden de doelstellingen niet in aantal werkuren maar in te innen bedragen vastgelegd. Soms doen er zich problemen voor op het vlak van de compatibiliteit tussen de databanken en de interfaces van de camera's. Die toestellen worden momenteel getest en de problemen worden geleidelijk opgelost, maar volgens mijn diensten zijn de resultaten zeer bemoedigend.

De douane heeft geen informatie gegeven over het gebruik van die nummerplaatscanners. De informatie kwam uit een vertrouwelijke e-mail die per vergissing naar een journalist gestuurd werd.

30.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Ik kan wel aanvaarden dat een nieuwe tool kinderziekten

maladies de jeunesse, mais un tel outil implique une coordination des bases de données qu'il doit utiliser pour pouvoir fonctionner correctement.

L'incident est clos.

[31] Question de M. Georges Gilkinet au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "le contrôle de la société d'investissement et de holding Paragon International" (n° 22572)

31.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Ces derniers jours, la presse a relaté un cas d'abus de bien sociaux impliquant la société Paragon International, qui aurait fait des dizaines de victimes pour un montant de près de cent millions d'euros, par le biais d'un système pyramidal.

D'après *L'Echo* du 7 mars, les services du SPF Finances avaient été alertés dès 2010 des problèmes posés par ce montage et du comportement des dirigeants de la société, qui se seraient montrés coupables de détournement de biens sociaux.

Quel était le statut de la société Paragon International? Était-elle agréée par la FSMA? A-t-elle déjà été contrôlée par celle-ci? Le cas échéant, quel a été le résultat de ce contrôle? Confirmez-vous que l'ISI fut saisie en 2010 d'une dénonciation relative à cette société?

31.02 Koen Geens, ministre (en français): La société Paragon International ne disposait d'aucun agrément. Pour rappel, la BNB et la FSMA publient sur leur site internet la liste des entreprises agréées par elles.

Les dispositions formelles exposées à l'article 337 du Code des impôts sur les revenus 1992 concernant le secret professionnel ne m'autorisent pas à communiquer des données concrètes relatives à une enquête fiscale portant sur une affaire bien déterminée.

31.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): La société ne disposait d'aucun agrément, elle n'avait donc fait l'objet d'aucun contrôle, que ce soit par la FSMA ou par la BNB. Ne peut-on interdire aux sociétés qui ne sont pas agréées de proposer de tels investissements?

L'incident est clos.

vertoont maar om zo'n instrument te kunnen gebruiken moeten de databanken die men moet raadplegen om alles optimaal te doen verlopen, op elkaar afgestemd zijn

Het incident is gesloten.

[31] Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het toezicht op de beleggingsvennootschap en holding Paragon International" (nr. 22572)

31.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): De afgelopen dagen heeft de pers melding gemaakt van een geval van misbruik van vennootschapsgoederen waarbij de vennootschap Paragon International betrokken was. Tientallen mensen zouden het slachtoffer van een piramidespel zijn geworden, waarbij een bedrag van bijna 100 miljoen euro gemoeid zou geweest zijn.

Volgens *L'Echo* van 7 maart waren de diensten van de FOD Financiën al in 2010 gewaarschuwd voor problemen in verband met die constructie en het gedrag van de managers van die vennootschap, die zich zouden hebben schuldig gemaakt aan verduistering van vennootschapsgoederen.

Wat was de status van Paragon International? Werd die vennootschap door de FSMA erkend? Werd ze al door de FSMA gecontroleerd? Zo ja, met welk resultaat? Kan u bevestigen dat er bij de BBI in 2010 een aanklacht tegen die vennootschap werd ingediend?

31.02 Minister Koen Geens (Frans): Paragon International beschikte niet over een erkenning. Ik herinner u eraan dat de NBB en de FSMA op hun website een lijst van de door hen erkende ondernemingen publiceren.

Krachtens de formele bepalingen van artikel 337 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 betreffende het beroepsgeheim mag ik geen concrete gegevens meedelen met betrekking tot een fiscaal onderzoek naar een specifieke zaak.

31.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): De vennootschap beschikte niet over een erkenning. Ze werd dus nooit gecontroleerd, noch door de FSMA, noch door de NBB. Zou men niet-erkende vennootschappen niet kunnen verbieden dergelijke investeringen aan te bieden?

Het incident is gesloten.

32 Question de M. Georges Gilkinet au Premier ministre sur "la fin du mandat du Gouverneur de la Banque nationale" (n° 21502)

32.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): En mars 2014, le Gouverneur de la Banque nationale a atteint la limite d'âge de 67 ans. Le 8 janvier dernier, vous m'avez déjà indiqué qu'il est légalement possible de prolonger le mandat de gouverneur (voir *Compte rendu analytique* 53 COM 888, p. 12 & 13). Cela fut fait dans l'intervalle.

Pourquoi le gouvernement a-t-il décidé de prolonger ce mandat pour un an? Qu'est-ce qui justifie le fait d'avoir déjà désigné son successeur? Selon quels critères de choix?

32.02 Koen Geens, ministre (*en français*): Le Conseil des ministres a décidé ce 10 mars 2014 que le Gouverneur de la Banque nationale pouvait continuer à exercer son mandat durant un an. Il sera alors remplacé par M. Smets, directeur du service d'Études de la Banque, qui dispose de l'expérience et des compétences nécessaires. Les arrêtés royaux seront publiés au *Moniteur Belge*.

32.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Les prises de position du Gouverneur actuel de la Banque nationale sur la réforme du secteur bancaire, sur notre système d'indexation automatique des salaires ou sur les économies à réaliser en matière de sécurité sociale posaient question.

Le gouvernement a décidé de prolonger son mandat, et cautionne donc ses propos. Je regrette que cette décision n'ait pas fait l'objet d'un débat parlementaire, y compris sur les critères pour désigner son successeur.

L'incident est clos.

33 Question de M. Georges Gilkinet au ministre des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la modification par BNP Paribas Fortis de ses règles en matière de confidentialité des données bancaires" (n° 22777)

33.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): On m'a informé que c'est la ministre de la Justice qui répondrait, ce que je regrette.

L'incident est clos.

34 Question de M. Georges Gilkinet au ministre

32 Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de eerste minister over "het aflopende mandaat van de gouverneur van de Nationale Bank" (nr. 21502)

32.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Deze maand (maart 2014) bereikte de gouverneur van de Nationale Bank de voor zijn mandaat vastgestelde leeftijdsgrens van 67 jaar. Op 8 januari heb u mij gemeld dat het wettelijk mogelijk is het mandaat van gouverneur nogmaals te verlengen (zie *Beknopt Verslag* 53 COM 888, p. 12 en 13). Dat is ondertussen ook gebeurd.

Waarom heeft de regering besloten het voornoemde mandaat met een jaar te verlengen? Hoe rechtvaardigt de regering het feit dat er al een opvolger is aangewezen? Op basis van welke criteria werd deze persoon gekozen?

32.02 Minister Koen Geens (*Frans*): Er is op 10 maart 2014 in de ministerraad besloten dat de gouverneur van de Nationale Bank zijn mandaat nog een jaar mocht uitoefenen. Daarna zal hij worden vervangen door de heer Smets, directeur van de studiedienst van de Nationale Bank, die over de nodige ervaring en bekwaamheden beschikt. De desbetreffende koninklijke besluiten zullen worden gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad*.

32.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): De standpunten van de huidige gouverneur van de Nationale Bank over de hervorming van de bankensector, onze automatische loonindexering of de besparingen op het vlak van de sociale zekerheid doen toch vragen rijzen.

De regering heeft echter besloten zijn mandaat te verlengen en dekt dus de uitspraken van de gouverneur. Ik vind het jammer dat over deze beslissing of over de aanwervingscriteria voor zijn opvolger niet is gedebatteerd in het Parlement.

Het incident is gesloten.

33 Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het herschrijven door BNP Paribas Fortis van de algemene bankvoorwaarden inzake het gebruik van persoonsgegevens van klanten" (nr. 22777)

33.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Ik heb vernomen dat de minister van Justitie zou antwoorden, wat ik betreur.

Het incident is gesloten.

34 Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de

des Finances, chargé de la Fonction publique, sur "la Masse d'habillement de la Douane" (n° 22778)

34.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Les agents des douanes doivent pouvoir être identifiés par les citoyens contrôlés. Cette obligation et le financement de leur masse d'habillement sont prévus par différents textes légaux.

Il semble cependant que se soit installé un système qui consiste à s'approprier les crédits de la masse pour les affecter à d'autres secteurs confrontés à des problèmes de financement.

Confirmez-vous l'absence de budget disponible pour la masse d'habillement des douanes? Qu'est-ce qui explique cette situation? Quelle est la capacité des agents concernés de s'équiper d'un uniforme adéquat? Quelles solutions de court et de moyen termes sont-elles envisagées par le SPF Finances? Dans quel délai seront-elles mises en œuvre? De quelle façon la concertation et le dialogue avec les agents concernés sera-t-elle assurée?

34.02 Koen Geens, ministre (en français): Je confirme l'existence, ces derniers mois, de difficultés, résultant essentiellement de l'intégration des mécanismes légaux de financement et des restrictions des dépenses. Cette problématique fait l'objet d'une étude très détaillée par le Conseil de la masse d'habillement dans le but d'assurer la mise à disposition d'une tenue répondant aux critères de représentation et adaptée à des environnements climatiques ou de sécurité souvent exigeants; les efforts financiers nécessaires seront fournis.

Pour le plus long terme, le président du Conseil de la masse d'habillement s'est engagé à faire connaître ses recommandations en matière de modes d'attribution et de financement de l'indemnité d'uniforme.

34.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Voilà encore une illustration des fausses économies qui sont réalisées par le gouvernement, qui engendrent des coûts bien supérieurs en termes de désorganisation des services et d'incapacité à mettre en œuvre correctement leur importante mission de lutte contre la fraude.

J'espère qu'une solution sera trouvée à court terme.

minister van Financiën, belast met Ambtenarenzaken, over "het Kledingfonds der Douane" (nr. 22778)

34.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): De douaneambtenaren moeten geïdentificeerd kunnen worden door de gecontroleerde burgers. Die verplichting en de financiering van het Kledingfonds worden geregeld in verscheidene wetteksten.

Er zou echter een systeem gegroeid zijn waarbij de kredieten die bestemd zijn voor het Kledingfonds worden aangewend voor andere sectoren met financieringsproblemen.

Bevestigt u dat het Kledingfonds van de douane niet langer over een budget beschikt? Hoe is dat mogelijk? Hoe kan het personeel zich nog het nodige uniform aanschaffen? Welke korte- en langetermijnoplossingen stelt de FOD Financiën voorop? Binnen welke termijn zal er werk worden van gemaakt? Hoe zullen het overleg en de dialoog met de betrokken personeelsleden worden georganiseerd?

34.02 Minister Koen Geens (Frans): Het klopt dat er zich de jongste maanden problemen voordoen op dat vlak. Ze vloeien vooral voort uit de toepassing van wettelijke financieringsmechanismen en uit de beslissing om dat soort uitgaven te beperken. De Raad van het Kledingfonds heeft daarover een gedetailleerde studie uitgevoerd, met de bedoeling ervoor te zorgen dat de personeelsleden kunnen beschikken over een uniform dat voldoet aan de representatiecriteria en dat aangepast is aan vaak veeleisende weers- en veiligheidsomstandigheden. Daartoe zullen de nodige financiële inspanningen worden geleverd.

Wat de langere termijn betreft, heeft de voorzitter van de Raad van het Kledingfonds zich ertoe verbonden zijn aanbevelingen op het stuk van de wijze van toekenning en financiering van de uniformvergoeding te zullen meedelen.

34.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Dit is nog maar eens een voorbeeld van een besparingsmaatregel van de regering die eigenlijk geen besparing inhoudt, omdat de maatregel veel meer kosten meebrengt door een desorganisatie van de diensten waardoor die hun belangrijke taak op het stuk van de bestrijding van fraude niet meer correct kunnen vervullen.

Ik hoop dat er hiervoor op korte termijn een oplossing zal worden gevonden.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

La réunion publique est levée à 16 h 42.

*De openbare vergadering wordt gesloten om
16.42 uur.*